

Bourg-la-Reine

EN FÊTE





La nuit du cinéma

SAMEDI 4 DÉCEMBRE 2021

Auditorium du Conservatoire
11-13, boulevard Carnot à Bourg-la-Reine

À 18h : Elfkings : opération
pâtisserie

À 19h30 : Aline

À 21h45 : Mourir
peut attendre



LES GÉMEUX
Mairie
Municipale
Bourg-la-Reine


ville de
Bourg-la-Reine
Vivre et Entreprendre



P.6

La Mairie vous informe

- > Prêt de caméra thermique
- > Collecte de sapins
- > Rencontre avec Xavier Gallais
- > La RD 74 en voie de réaménagement



P.18

Événements

- > Place au cinéma !
- > Bourg-la-Reine mobilisée pour le Téléthon
- > **Aladin à l'Agoreine !**
- > Conférence musicale



P.16

Grand angle

- > **Bourg-la-Reine en fête !**



P.30

Nos associations

- > La Cappadoce sur un tapis de Turquie
- > **Le 26^e Festival de l'humour**
- > La Ville soutient la Vie associative !
- > Conférence de Bourg-la-Reine



P.37

Bon à savoir

- > **Qualité de l'eau : participez à l'enquête**
- > Assainissement : VSGP vous accompagne
- > Carnet / Petites annonces
- > Pharmacies de garde / Numéros utiles

Edito du Maire



La situation sanitaire se dégrade à nouveau et nous risquons de nouvelles restrictions. Alors que s'ouvre la campagne de vaccination de troisième dose pour de nombreux citoyens, je ne peux que vous encourager à compléter votre schéma vaccinal. Bien qu'imparfait, le vaccin est pour l'instant

notre principal outil pour combattre l'épidémie et conserver un mode de vie normal. Vous le verrez dans ce magazine, la Ville agit largement pour l'amélioration et la modernisation du service public et du cadre de vie.

La Maison France Services densifie davantage encore son offre de services à la population avec des formations au numérique. Cette action est le fruit d'un constat : la fracture numérique est une réalité, même à Bourg-la-Reine. C'est ainsi une réponse concrète pour accompagner les utilisateurs de tous les âges à pouvoir gagner en indépendance sur les outils informatiques de façon à s'adapter au monde d'aujourd'hui et de demain.

Sur un autre plan, la Ville et le Département mènent main dans la main le projet de réaménagement de la RD74 qui comprend les rues du 8 mai 1945 et de la Bièvre. Ce projet de réaménagement d'un axe majeur de notre commune interviendra à l'issue des travaux du boulevard du Maréchal Joffre qui, lui conclut le

réaménagement global des deux bras de la RD920. Les travaux de la RD74 ont été pensés largement, en associant l'ensemble des acteurs (riverains, associations environnementales, associations de cyclistes, commerçants, etc.). Le projet définitif qui sera mis en œuvre est donc le fruit de cette intelligence collective qui permet de trouver le consensus.

Les travaux sont pénibles pour les riverains. Nous sommes conscients qu'ils sont sources de nuisances et gênent parfois la vie quotidienne d'habitants ou de commerçants. Ils sont néanmoins une étape essentielle pour améliorer notre cadre de vie et faire en sorte que Bourg-la-Reine reste une ville où il fait bon vivre. J'ai la conviction que toutes ces actions vont dans ce sens.

Enfin, vous aurez l'occasion de découvrir l'ensemble des événements proposés par la Ville pour les fêtes de fin d'année. Cette année, nous déployons de nombreuses actions pour animer et décorer la ville. Elles agrémenteront nos retrouvailles en famille ou entre amis.

Je vous souhaite à tous de très belles fêtes de fin d'année. Fidèlement,

Patrick Donath,
Maire de Bourg-la-Reine

EN NOVEMBRE



Du 23 au 24 octobre

Bourg-la-Reine a accueilli le concours national de trombone « Antoine Courtois » qui a réuni près de 150 candidats de tout l'hexagone répartis en plusieurs catégories d'âge. L'occasion de découvrir de nouveaux talents et de retrouver sur scène les anciens lauréats. Bravo à toutes et à tous !



Vendredi 29

Suite aux actions de la Ville en faveur de l'association d'aide alimentaire Liberté Solidaire, Patrick Donath, Maire de Bourg-la-Reine, et Lise le Jean, Maire adjointe déléguée à l'Action sociale, à la solidarité et à la santé, ont été invités à un buffet qu'ils ont partagé avec les membres du bureau et les bénévoles de l'association.

Dimanche 31

À l'occasion d'Halloween, 68 participants ont mené l'enquête pour trouver le coupable de la Murder Party organisée par le service Jeunesse de la Ville avec le concours du Conseil des Jeunes Citoyens (CJC). Nous remercions particulièrement Mme Jeanine Manant, directrice de la compagnie de théâtre La Mouette pour l'adaptation et la mise en scène ainsi que Gabriel Hoyos Gomez, jeune du CJC, qui a écrit le scénario alors qu'il n'a que 17 ans !



Mardi 2 novembre

Monsieur le Maire a rencontré Éliane Mazet, qui fêtait ses 100 ans, en présence des membres de sa famille, d'Anne Sauvey, Maire adjointe déléguée à la Ville durable, et de Virginie Barbaut, Conseillère municipale déléguée à la politique du logement social.





Samedi 6

Les Réginaburgiens sont venus nombreux à la conférence animée par Julien Larere-Genevoix, venu parler de son grand-père, Maurice Genevoix, soldat et écrivain de la Première Guerre Mondiale, auteur de *Ceux de 14*. Une rencontre, suivie d'une dédicace, organisée en partenariat avec la librairie L'Infinie Comédie.



Samedi 13

Casques de réalité virtuelle, musée numérique, imprimante 3D... Les habitants ont profité de l'inauguration de la Micro-Folie à la Médiathèque François Villon pour découvrir les équipements de ce nouveau dispositif, en présence du Maire et de Philippe Ancelin, Maire adjoint délégué à la Culture.



Samedis 13 et 20

Les Réginaburgiens ont pu échanger et partager leurs attentes sur le prochain budget participatif à l'occasion d'une rencontre citoyenne avec le Maire et les élus municipaux, sur la place Condorcet, puis au Trois-Mâts.



Mercredi 17

La Ville a convié les riverains du quartier des Bas-Coquarts à une réunion publique dédiée à la sécurité en présence de Monsieur le Maire, des bailleurs, de la Police municipale et de la Police nationale.



Du 19 au 21

Les amateurs de créations originales et d'artisanat d'art ont trouvé leur bonheur lors du salon CréArt' qui a réuni une trentaine d'exposants aux Colonnes.



COMMÉMORATION DU 11 NOVEMBRE

POUR NOUS SOUVENIR...

Le 11 novembre dernier, la Ville et le Comité d'Entente des Anciens Combattants et Victimes de Guerre ont organisé une cérémonie pour commémorer le 103^e anniversaire de l'Armistice de 1918. Un moment de recueillement qui a réuni Patrick Donath, Maire de Bourg-la-Reine, les élus municipaux, de nombreux Réginaburgiens, ainsi que l'ensemble Riverside du Conservatoire. À cette occasion, Monsieur le Maire a prononcé un discours dont voici un extrait.

*Monsieur le Sénateur,
Monsieur le Maire Honoraire,
Mesdames et Messieurs les élus,
Mesdames et Messieurs les membres d'associations d'anciens combattants,
Mesdames et Messieurs les représentants des autorités militaires et religieuses,*

Nous sommes ici pour commémorer la signature de l'armistice de la Première Guerre Mondiale. Comme chaque année depuis maintenant plus d'un siècle, nous nous rassemblons pour nous souvenir.

Pour nous souvenir de ces héros, hélas souvent oubliés aujourd'hui. Pour nous souvenir du sacrifice ultime de soldats mais aussi de civils, victimes de l'atrocité de la guerre.

Le 11 novembre 1918, l'Allemagne signait l'armistice mettant fin au conflit débuté 4 ans plus tôt. 4 années d'horreurs à répétition,

de macabres nouvelles, de destins brisés. Cette guerre est souvent réduite à de la statistique. Des centaines de milliers de poilus, puis de gueules cassées. Près de 20 millions de morts. 72 pays en guerre. 50 millions d'obus à Verdun. D'innombrables tranchées, refuges un jour, tombeaux le lendemain.

Mais cette guerre, comme toutes les guerres, n'est pas faite de chiffres. Elle est faite de vies humaines, de tragédies familiales et amicales bien réelles, chacune effroyable dans son individualité.

La somme de ces horreurs appartient désormais au passé. Un passé qu'on enseigne dans les écoles, à travers les cours d'histoire. Nous avons le plaisir d'accueillir le Conseil des Jeunes Citoyens à cette cérémonie. Puissent-ils, puissiez-vous être les témoins de cette mémoire.

Cette mémoire, nous vous la confions. Non pas uniquement pour la contempler comme un fait historique mais pour vous l'approprier comme votre histoire à tous.



Les guerres ne sont pas finies. Je pense que personne ne se risquerait à dire qu'elles le soient un jour. Récemment encore, l'Afghanistan a attiré le regard du monde. Le changement de régime et la régression civilisationnelle en cours là-bas sont à déplorer. De nombreux Afghans ont quitté le pays ou cherchent encore à le faire. Des réfugiés sont d'ailleurs accueillis par l'État à Bourg-la-Reine au sein du centre de l'ex-CPAM.

J'ai été bouleversé, après les avoir rencontrés, par les récits d'individus qui, brisés par le destin, trouvent la résilience pour vivre. La France représente alors pour eux un havre d'espoir, un nouveau monde où le chemin d'une vie peut recommencer à se tracer.

Je veux dire à quel point je suis fier que la France prenne ses responsabilités dans ces crises internationales. Tendre la main est profondément français et j'aime penser que c'est une valeur que nous diffusons à l'Europe toute entière.

Cette Europe construite sur des décombres brille aujourd'hui par sa stabilité démocratique. Aucun autre endroit sur Terre ne peut se prévaloir d'une si grande sécurité démocratique et institutionnelle. Chérissons ce cadeau que l'histoire nous a fait. Il est unique au monde.

Le 11 novembre est également une date particulière depuis 2012. C'est davantage encore que la commémoration de la fin de la Première Guerre mondiale.

Le 11 novembre c'est aussi la commémoration de la victoire et de la Paix et l'hommage à tous les morts pour la France. Pour cette raison, nous lisons chaque année le nom des soldats français tombés pour notre pays au cours de l'année écoulée.

C'est pour moi une manière élégante de rendre hommage à nos soldats en parallèle du devoir de mémoire de la Grande Guerre.

Cette année aussi, le 11 novembre revêt une importance particulière. L'actualité relate la tenue du procès du 13 novembre 2015. Le sujet, aussi macabre soit-il pourrait paraître éloigné de la raison de notre présence à tous ici.

Et pourtant, je souhaite qu'on se souvienne des victimes de cet événement. Les victimes du terrorisme meurent pour la France.

Elles meurent pour la France car c'est la France que les terroristes attaquent aveuglément, laissant des lieux, des familles ravagés par le sang.

C'est la France qui est attaquée quand meurent des Français en raison de leur appartenance à notre nation.

Que tirer alors de tout cela ? Malgré la douleur du souvenir, malgré la sidération provoquée par ces événements ?

Il nous faut nous tourner vers ce qui fait ce que nous sommes. Les valeurs de notre République « Liberté, égalité, fraternité » ne sont pas que des mots inscrits sur les frontons des mairies ou des écoles.

C'est un mantra. C'est la quintessence de notre récit national, fait de tragédies et de drames mais aussi de gloire et de progrès.

Alors j'insiste à nouveau, en particulier auprès de notre jeunesse. Portez ces valeurs. Faites-en votre étendard car elles sont plus fortes que tout.

« Honneur à nos grands morts, disait Clemenceau. Grâce à eux, la France, soldat de l'humanité, sera toujours soldat de l'idéal. »

Je vous remercie.



MAISON FRANCE SERVICES

LES PROCHAINS ATELIERS NUMÉRIQUES

Les agents de la Maison France Services vous aident à trouver des solutions immédiates à chaque demande :

vous accompagner dans vos démarches numériques quotidiennes et répondre à vos questions : navigation sur les sites des opérateurs, simulation d'allocations, demande de documents en ligne...

mettre à votre disposition des outils informatiques et vous aider dans leur utilisation : création d'une adresse e-mail, impression ou scan de pièces nécessaires à la constitution de dossiers administratifs...

résoudre un problème en contactant les réseaux partenaires avec vous.

À vos agendas !

La Maison France services propose des ateliers numériques thématiques de 2 à 3 personnes. Prochaines dates :

- Samedi 29 janvier : découverte des services (découvrir les partenaires, recenser les demandes...),
- Samedi 12 février : découvrir et utiliser les différents supports

numériques (ordinateur portable/fixe, tablette, téléphone portable),
· Samedi 19 février : créer et modifier ses comptes personnels (mail, France connect, leboncoin...).

Maison France services (espace Kessel)

105, avenue du Général Leclerc

01 79 71 40 70

>>> **Mardi : 8h30-13h30**

>>> **Mercredi : 8h30-12h et 13h30-17h30**

>>> **Judi : 13h30-19h**

>>> **Vendredi : 8h30-12h et 13h30-17h30**

>>> **Samedi : 9h-12h**

Fermeture pendant les fêtes

La Maison France services fermera ses portes au public du samedi 25 décembre au lundi 3 janvier inclus.



BUDGET PARTICIPATIF 2022

VENEZ DONNER VOTRE AVIS !

Station de réparation de vélos, fresques murales, nichoirs, tables de jeux dans les parcs, poulailler pédagogique... Après une première édition qui a rencontré un franc succès et a permis de concrétiser de nombreux projets proposés par et pour les habitants, la Ville s'apprête à lancer son 2^e Budget participatif en 2022. En novembre dernier, les Réginaburgiens ont déjà pu échanger et partager leurs attentes avec Monsieur le Maire et les élus municipaux lors d'une rencontre citoyenne en centre-ville et d'une réunion publique au Trois-Mâts. Un nouveau temps d'échange ouvert à tous est proposé le 4 décembre prochain à la Villa Saint-Cyr. L'objectif : entamer une réflexion sur les réalisations de demain et prendre en compte les attentes de chacun. Venez donner votre avis et participer à la création de ce budget participatif !

Samedi 4 décembre, de 15h à 17h, à la Villa Saint-Cyr - 25, boulevard Carnot

Pour en savoir plus sur la démocratie participative et le Budget participatif, rendez-vous sur le site www.bourg-la-reine.fr, rubrique Vie-municipale-citoyenne.

PERMANENCE MUNICIPALE

Depuis le mois de novembre, la Ville organise, un samedi sur deux (hors vacances scolaires), une permanence municipale au sein de la maison de quartier du Trois-Mâts (18 bis, avenue de Montrouge). Vos élus se tiennent à votre disposition pour échanger avec vous et répondre à vos questions sur l'actualité et les projets de la Ville.

Prochaine permanence : samedi 11 décembre, de 14h30 à 17h30

Ouverte à tous et sur RDV au 01 79 71 43 28

Port du masque obligatoire

Pass sanitaire valide demandé



OPTIMISEZ L'ISOLATION DE VOTRE LOGEMENT

Engendrant surconsommation d'énergie, facture élevée et soucis de santé, les problèmes d'isolation thermique des logements constituent un véritable enjeu environnemental, économique et social. Vous souhaitez vous assurer que votre logement n'est pas sujet à des déperditions de chaleur ? Pour vous aider, la Ville vous prête gratuitement une caméra thermique durant la saison hivernale.

Enregistrant les différents rayonnements infrarouges, la caméra thermique montre les flux entrants (froids) et sortants (chauds). Ces données permettent d'évaluer les pertes d'énergie dans l'habitat. Selon le diagnostic établi, des travaux d'isolation se révéleront nécessaires à la réduction des factures d'énergie et, du même coup, des émissions de gaz à effet de serre. La caméra est prêtée gracieusement de 1 à 3 jours par foyer, en échange d'un chèque de caution de 500 € et de la fourniture des pièces constituant le dossier de prêt. Celui-ci est disponible à l'accueil de la mairie (6, boulevard Carnot) ou sur le site www.bourg-la-reine.fr à la rubrique Cadre de vie, Développement durable.



Conseils d'utilisation

- > Faites le diagnostic quand l'écart de température est important.
- > Passez la caméra thermique sur les zones incontournables (huisseries, portes, cheminées, etc.)
- > Pour une maison, n'hésitez pas à utiliser l'appareil à l'extérieur et à l'intérieur.
- > Et au quotidien, n'obstruez pas les aérations de votre logement, car celles-ci sont indispensables.

Renseignements et réservation auprès du Service Développement durable :

01 79 71 43 20



PERMANENCE INFO ÉNERGIE

Le territoire Vallée Sud - Grand Paris (VSGP) organise régulièrement des permanences sur le thème de l'énergie et de l'habitat, accessibles aux particuliers, propriétaires ou locataires. Maîtrise des consommations d'énergie, projet de rénovation énergétique, information sur les aides financières possibles... Un conseiller spécialisé répondra gratuitement à vos questions et vous apportera des conseils personnalisés. Si vous ne souhaitez pas vous déplacer, des rendez-vous téléphoniques sont également proposés tout au long de l'année.

Prochaine permanence le mardi 7 décembre de 9h à 12h

Maison France services

105, avenue du Général-Leclerc

Sur RDV en ligne : www.soliprojet.fr/contact

Renseignements : 0800 006 075 (numéro vert)

BOUTEILLES EN PLASTIQUES

UNE MACHINE À RECYCLER

Depuis octobre dernier, Grégoire Bourdaud, directeur d'Intermarché à Bourg-la-Reine, en partenariat avec Paprec Group et avec le soutien de la Ville, a mis en place un dispositif de recyclage de bouteilles en plastique sur le parking du magasin.

Le principe est simple et rapide : pour chaque bouteille déposée dans la machine prévue à cet effet, vous recevrez en échange un bon d'achat à valoir dans le magasin. Si vous préférez, vous pouvez faire une double bonne action en reversant la somme à l'association réginaurbourgeoise Bourg-la-Reine en transition afin de soutenir ses projets en faveur de la transition écologique et sociale.

À ce jour, plus de 6 000 bouteilles ont déjà été récoltées dans le cadre de cette initiative. L'objectif étant d'atteindre les 1 000 bouteilles par jour. Alors n'hésitez pas à prendre part à cette opération à la fois écologique et solidaire !



68 JOFFRE

DES LOGEMENTS POUR LES ÉTUDIANTS

Les travaux du bâtiment situé au 68, boulevard du Maréchal Joffre sont en cours de finalisation. Cette nouvelle résidence est composée de commerces en rez-de-chaussée, de logements familiaux et de 80 logements étudiants. Parmi ces derniers, la Ville dispose d'un quota de 30 logements étudiants à affecter en fonction de l'arrivée des demandes. Pour y avoir accès, il faut :

- Être étudiant ou jeune actif de moins de 30 ans,
- Présenter des ressources étudiantes plafonnées,
- Avoir un garant.

Les premiers logements seront attribués au début de l'année 2022.

Les candidatures sont à adresser dès maintenant au service Logement de la Ville - 6, boulevard Carnot à Bourg-la-Reine

LE SAVIEZ-VOUS ?

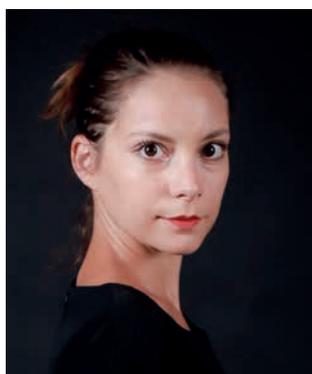
Chaque mois, le collectif BLR à vélo vous livre une bonne pratique à adopter pour se déplacer en toute sécurité, que l'on soit cycliste, automobiliste, piéton, ou tout autre usager de l'espace public. Ce mois-ci, zoom sur les dispositifs d'éclairage des deux-roues.

En cette période de l'année, avec les jours qui raccourcissent, il est important d'être bien visible quand vous circulez à vélo. L'éclairage public ne suffit pas à être bien vu des autres usagers de la route, des automobilistes comme des piétons. En plus d'être utiles, certains éclairages sont obligatoires :

- des catadioptrés : de couleur rouge à l'arrière, blanche ou jaune à l'avant, orange sur les roues et les pédales,
- des feux de positions : lumière fixe jaune ou blanche à l'avant, rouge fixe ou clignotante à l'arrière.

De nombreux autres dispositifs peuvent venir compléter l'équipement obligatoire. Le gilet rétro réfléchissant (jaune, orange, bleu,...) est fortement conseillé en ville dès que la visibilité n'est pas suffisante. Mais aussi les pinces à vélo réfléchissantes, écarteurs de danger, adhésifs réfléchissants à coller un peu partout sur le vélo, pneus avec flancs rétro réfléchissants.... Le choix est vaste. Alors, amis cyclistes, à vous de jouer : brillez !

Plus d'informations sur le site de la Fédération Française des Usagers de la Bicyclette (FUB) :
<https://www.fub.fr/>



CHRONIQUE JURIDIQUE

Est-il encore avantageux d'investir dans l'immobilier avec la loi Pinel ? Maître Clarisse Massaloux nous parle des avantages et des inconvénients de ce dispositif

Mise en place en septembre 2014, la loi Pinel est un dispositif de défiscalisation que bon nombre de Français connaissent déjà. L'investissement Pinel représente la moitié des appartements neufs construits par les promoteurs immobiliers, soit jusqu'à 40 000 logements neufs par an. Il permet d'obtenir une réduction d'impôt par le biais d'un système de défiscalisation quand on investit dans l'immobilier. Pour défiscaliser, il faut remplir certaines conditions : acquérir un logement situé dans une zone prévue par le dispositif, neuf ou en état futur d'achèvement (certains autres types d'acquisition sont possibles), pour une période au minimum de 6 ans, et le louer pour au moins 12 mois.

La loi Pinel 2021 est venue restreindre le champ d'application de la réduction d'impôt en réservant le bénéfice de ce dispositif aux investissements réalisés dans des bâtiments d'habitation collectifs. Ce dispositif s'applique aux investissements réalisés à compter du 1^{er} janvier 2021.

Enfin, elle prévoit qu'une baisse progressive de l'avantage fiscal accordé aux investisseurs sera appliquée à compter de 2023. Au 1^{er} janvier 2023, la réduction d'impôt accordée tombera à 10,5% pour un engagement de location sur 6 ans, 15% pour un engagement sur 9 ans et 17,5% pour un engagement sur 12 ans. À partir de 2024, elle passera à 9% sur 6 ans, 12% sur 9 ans et 14% sur 12 ans. La loi Pinel a donc encore quelques années devant elle !

Pour toute question juridique, des permanences gratuites ont lieu à la Maison France services sur rendez-vous à prendre au 01 79 71 40 70.

COLLECTE DES SAPINS

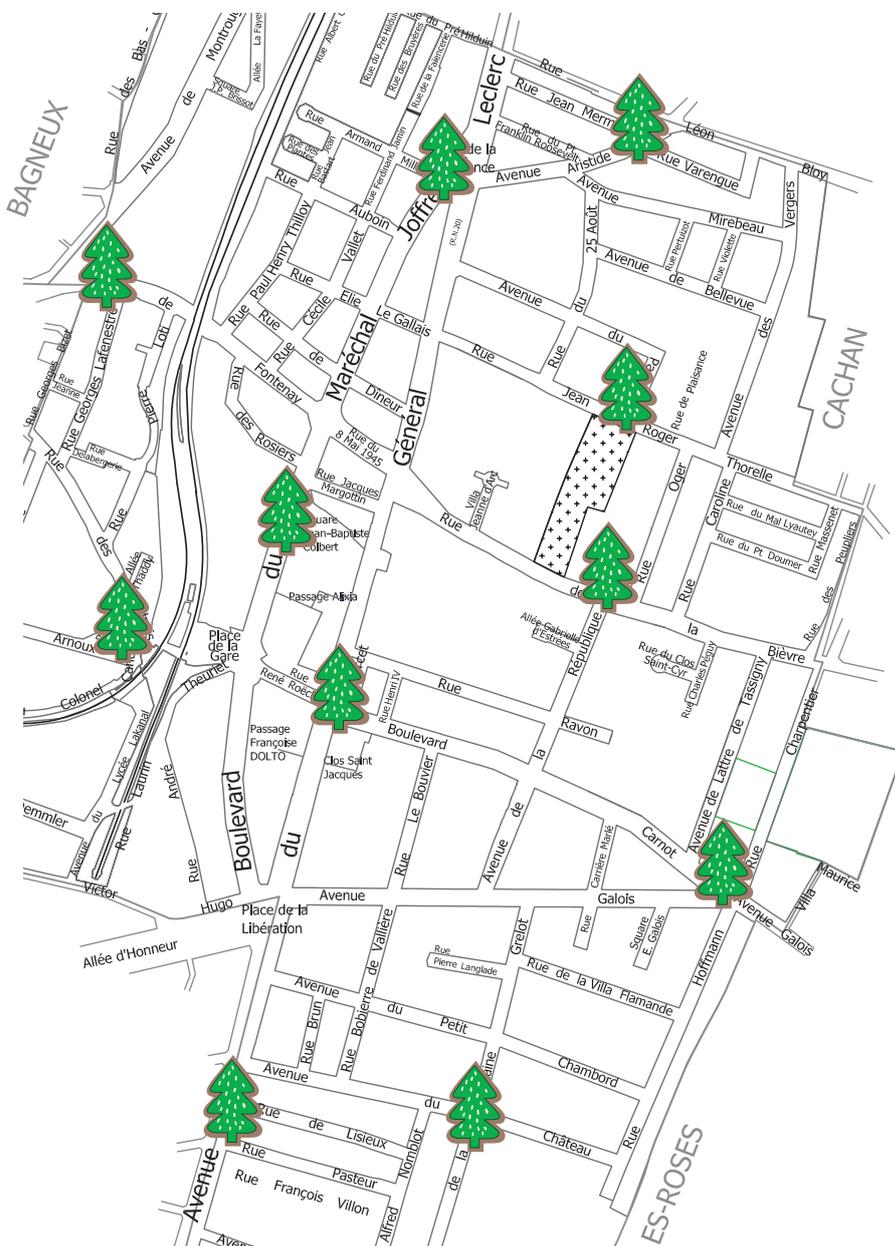
UN CADEAU À L'ENVIRONNEMENT

Du 4 au 21 janvier prochain, le territoire Vallée Sud - Grand Paris (VSGP) met en place une collecte des sapins de Noël naturels en complément de celle organisée par la Ville. Plutôt que de jeter votre sapin, faites donc un geste pour l'environnement !

VSGP collectera les sapins directement à votre domicile du 4 janvier au 21 janvier, les mêmes jours que ceux des déchets végétaux (mardi ou vendredi matin en fonction des rues). Pensez à bien les déposer sur le trottoir, la veille du ramassage. Les sapins doivent être naturels, débarrassés de leurs décorations de Noël, et ne comporter aucun flochage imitant la neige. Seuls les sacs à sapin sont acceptés.

Autre solution : vous pouvez déposer votre sapin dans l'un des 12 points de collecte mis à votre disposition par la Ville du 27 décembre au 21 janvier. À l'aide de la carte ci-contre, repérez dès à présent le lieu qui vous convient le mieux. Le ramassage des sapins sera effectué régulièrement afin d'éviter tout débordement. Les arbres collectés seront valorisés en déchets verts.

Tout dépôt en dehors des jours de collecte et des parcs à sapins sera considéré comme un dépôt sauvage.



Guide du tri

Ordures ménagères, encombrants, emballages, verre... Retrouvez toutes les informations utiles sur la collecte de vos déchets dans le guide du tri 2022 qui sera bientôt distribué dans votre boîte aux lettres par VSGP. Le guide sera également disponible à l'accueil de la mairie ou sur le site internet de la Ville : www.bourg-la-reine.fr, rubrique Cadre de vie et développement > Environnement > Gestion des déchets.

Renseignements :

> Numéro vert dédié à la collecte des déchets : 0 800 02 92 92

> Par mail à infodechets@valleesud.fr

> Ou directement sur le site : www.valleesud-tri.fr

COLLECTES SPÉCIFIQUES

PAS DE CHANGEMENT À BOURG-LA-REINE

Dans son magazine ONZE (p. 35) qui s'adresse à l'ensemble des habitants du territoire, dont les Réginauburgiens, Vallée Sud - Grand Paris (VSGP) indique que les collectes spécifiques (encombrants, déchets toxiques, déchetterie mobile...) ne seront plus assurées à compter du 1^{er} janvier 2022. Ce changement concerne uniquement les villes de Fontenay-aux-Roses, Châtenay-Malabry et du Plessis-Robinson qui expérimentent la collecte des encombrants à la demande. VSGP continuera donc bien d'assurer la collecte de ces déchets à Bourg-la-Reine.

Pour en savoir plus sur les jours de collecte, consultez le guide du tri qui sera bientôt distribué par VSGP (voir encadré "guide du tri").



SAMEDI 11 DÉCEMBRE

RENCONTRE AVEC XAVIER GALLAIS À LA RÉSIDENCE D'ARTISTES

La création artistique est au cœur de la Résidence d'artistes de Bourg-la-Reine comme en témoigne les premières vidéos originales du comédien et metteur en scène Xavier Gallais, à découvrir sur le site et les réseaux sociaux de la Ville. Le goût de la transmission et du partage sont dans l'ADN de l'artiste. C'est la raison pour laquelle il rencontrera les Réginaburgiens, le 11 décembre prochain, et leur présentera sa méthodologie pour construire un personnage.

En effet, au fil des années, le comédien a élaboré une méthodologie pour interpréter un protagoniste qui fait partie intégrante de son enseignement. Comme dans une enquête policière, Xavier Gallais expliquera sa démarche pour concevoir un rôle et sa mise en espace. Accompagné d'un de ses anciens élèves de la Salle Blanche auquel il a transmis son savoir, il présentera les axes qu'il a choisis pour son personnage de Tartuffe qu'il joue depuis plusieurs semaines au théâtre, sous la direction de Macha Makeïeff.

Pour les raisons liées à la situation sanitaire actuelle, il est indispensable de s'inscrire sur le site de la Ville afin de rencontrer les comédiens et échanger avec eux pendant une heure sur leur travail et leur approche artistique. Plusieurs créneaux horaires sont ainsi proposés à 13h, 14h, 15h et 16h.

Samedi 11 décembre à la Résidence d'artistes

Cours Florian - 37 bis, avenue de la République

Inscriptions sur le www.bourg-la-reine.fr, rubrique Culture, Résidence d'artistes.

CÉRÉMONIE DES VŒUX DU MAIRE

Le Maire présentera ses vœux le mercredi 12 janvier 2022 à 18h30 aux Colonnes, et vous invite à y participer dans la limite des places disponibles.

Renseignements auprès du service Événementiel : 01 79 71 40 90

CÉRÉMONIE COMMÉMORATIVE



Les Réginaburgiens sont invités à participer à la cérémonie de recueillement organisée par la Ville en hommage aux morts pour la France durant la guerre d'Algérie, les combats au Maroc et en Tunisie. Rendez-vous dimanche 5 décembre, à 16h, devant le monument aux morts du cimetière (27, rue de la Bièvre).

Renseignements auprès du service Événementiel : 01 79 71 40 90

SYSTÈME ANTI-INTRUSION

UNE SUBVENTION DE LA VILLE

Outre son effet dissuasif, diverses statistiques démontrent qu'une alarme qui se déclenche fait fuir les cambrioleurs dans 95 % des cas (source : gouvernement.fr). La Ville propose ainsi une aide financière aux propriétaires ou locataires d'un logement qui souhaitent acheter ou louer un système d'alarme ou de télé-vidéo-surveillance anti-intrusion.

Le montant de cette subvention, plafonné à 300 €, est calculé sur la base de 30% du coût total TTC (achat, installation, location et/ou abonnement pour la première année).

Pour en bénéficier, vous devez compléter et déposer le dossier de subvention sur l'espace Citoyens accessible depuis le site www.bourg-la-reine.fr. Pensez à bien joindre l'intégralité des pièces demandées, signer l'attestation sur l'honneur, le règlement et de compléter le questionnaire « sécurité ». Si vous avez besoin d'aide dans votre démarche, vous pouvez vous rapprocher de la Maison France services ou de la Police municipale.

Maison France services - Espace Kessel - 105, avenue du Général-Leclerc : 01 79 71 40 70

Police municipale - 6, boulevard Carnot : 01 79 71 40 40



LA RD 74

EN VOIE DE RÉAMÉNAGEMENT

La rue du 8 Mai 1945 et la rue de la Bièvre (RD 74), entre le boulevard du Maréchal Joffre et la rue Charpentier, va faire l'objet de travaux importants à compter de février 2022, pour une durée d'un an. L'objectif à terme : rendre la route départementale plus agréable, en favorisant les usages cyclistes et piétons.

Conduit par le Département des Hauts-de-Seine dans le cadre du Plan Vélo 92, cet aménagement, sur un linéaire de 800 mètres, vise à poursuivre le maillage cyclable au sud du département, par un itinéraire structurant du Plan de Développement des Circulations douces approuvé en 2000 par l'Assemblée départementale. Il va également permettre d'améliorer la desserte directe de l'Institut Notre-Dame et sécuriser ses abords. Concrètement, le projet vise 8 objectifs :

1. Créer des aménagements cyclables afin de desservir en toute sécurité les établissements scolaires (Institut Notre Dame) et autres équipements,
2. Sécuriser et mettre aux normes d'accessibilité les cheminements piétons et les carrefours,
3. Sécuriser l'axe notamment en dissuadant la prise de vitesse
4. Mettre en œuvre des matériaux qualitatifs : bordures granit, enrobés rouges sur trottoirs, grilles d'arbres sur les cheminements piétons,
5. Renouveler les alignements d'arbres,
6. Renouveler le matériel d'éclairage public et de signalisation lumineuse tricolore,
7. Rénover les structures et le revêtement de chaussée,
8. Lutter contre les inondations par limitation des rejets directs des eaux de ruissellement au réseau d'eau pluviale.

Plantation de nouveaux arbres

Les magnolias de Kobé, savonniers du Japon et platanes, situés de part et d'autre de la RD 74, seront remplacés. S'ils constituent les essences majoritaires sur la rue de Bièvre, plusieurs magnolias meurent, chaque année, en raison de la nature du sol, et du manque de terre dans des fosses devenues trop petites. Sans vigueur, souffreteux, ils présentent également une décoloration plus ou moins prononcée des feuilles,

s'avérant ainsi peu adaptés au changement climatique actuel. Sur la rue du 8 mai 1945, en raison de leur proximité avec les constructions, les platanes sont taillés uniquement côté façades. Atteignant les fenêtres des premiers étages des immeubles, ils provoquent des nuisances importantes pour les riverains concernés (absence de lumière, allergies...).

C'est pourquoi, le projet d'aménagement prévoit de conserver 14 arbres et de remplacer les 71 magnolia de Kobé par des arbres plus adaptés. Les fosses seront agrandies - avec un volume de 10 m³ minimum - afin d'accueillir 73 féviers d'Amérique, cerisiers du Japon et micocouliers de Provence qui présentent les avantages suivants :

- une bonne adaptation aux conditions urbaines et à la nature des sols,
 - une solide résistance aux températures élevées : le févier d'Amérique supporte bien les températures extrêmes et les sécheresses répétées, tout comme les cerisiers du Japon qui ont résisté à un fort ensoleillement,
 - un nouveau positionnement en fonction des façades des immeubles. Les féviers d'Amérique et cerisiers du Japon, au profil élancé, ne nécessiteront pas d'être taillés.
 - quand la distance avec les maisons est suffisante, les micocouliers de Provence, larges et denses, porteront leur ombre au-dessus de la chaussée et du trottoir, créant ainsi des îlots de fraîcheur.
- Par ailleurs, en élargissant les fosses de plantation, la surface de captation des eaux pluviales sera agrandie, ce qui permettra de ne pas surcharger le réseau d'assainissement. À contrario, lors des canicules, les arbres témoignent de réelles capacités de rafraîchissement. Par exemple, les cerisiers du Japon connaissent une croissance rapide et procurent immédiatement des bénéfices auprès des habitants à travers un ombrage généreux, créant, là aussi, des îlots de fraîcheur.



PLACE AU CINÉMA !

Asseyez-vous confortablement dans votre siège et profitez des trois prochains films qui vous sont proposés lors de la prochaine Nuit du cinéma. À l'affiche le 4 décembre prochain...

À 18h (en avant-première) : *Les Elfkins : opération pâtisserie*

Réalisé par Ute von Münchow-Pohl

Elfie est une petite Elfkins qui vit dans le monde secret des lutins. Elle rêve de rencontrer des humains et décide un jour de partir à l'aventure ! Elfie tombe sur Théo, un chef pâtissier grognon dont la pâtisserie ne fait plus recette. Sa nouvelle mission ? Sauver la petite boutique !

À 19h30 : *Aline*

Réalisé par Valérie Lemerrier

Québec, fin des années 60, Sylvette et Anglomard accueillent leur 14^e enfant : Aline. Dans la famille Dieu, la musique est reine et quand Aline grandit on lui découvre un don, elle a une voix en or. Lorsqu'il entend cette voix, le producteur de musique Guy-Claude n'a plus qu'une idée en tête... faire d'Aline la plus grande chanteuse au monde...

À 21h45 : *Mourir peut attendre*

Réalisé par Cary Joji Fukunaga

Bond a quitté les services secrets et coule des jours heureux en Jamaïque. Mais sa tranquillité est de courte durée car son vieil ami Felix Leiter de la CIA débarque pour solliciter son aide : il s'agit de sauver un scientifique qui vient d'être kidnappé. Mais la mission se révèle bien plus dangereuse que prévu...

Projections à l'Auditorium du Conservatoire

11/13, boulevard Carnot

Billets vendus sur place, le jour de la séance

Pass sanitaire valide demandé à l'entrée

et port du masque obligatoire

Renseignements auprès du service Événementiel : 01 79 71 40 90

LA VILLE SE MOBILISE POUR LE TÉLÉTHON



Du 3 au 4 décembre, la Ville, en partenariat avec l'ASBR, le CAEL et le Conservatoire, organise diverses animations ouvertes à tous au profit du Téléthon. Au programme de ce week-end solidaire : des activités sportives (blackminton, blackvolley, foot, tennis), culturelles et festives, avec notamment, un marathon musical qui aura lieu aux Colonnes. Toutes les sommes récoltées iront à l'association AFM-Téléthon qui œuvre au quotidien pour vaincre les maladies génétiques rares. Ensemble, transformons la recherche en victoires !

Renseignements et programme complet sur le site www.bourg-la-reine.fr ou auprès du service Événementiel : 01 79 71 40 90

SIESTE LITTÉRAIRE



Le 8 janvier prochain, l'équipe de la médiathèque vous accueillera pour sa première sieste littéraire ouverte aux adultes et aux adolescents. Au programme : des transats dans une ambiance tamisée loin des trépidations de la vie quotidienne. C'est dans ce contexte que vous pourrez écouter des textes, des nouvelles et des contes que les médiathécaires souhaitent partager avec vous. Alors, venez renouer avec les plaisirs de l'enfance et laissez-vous conter une histoire. Et pour plus de confort, les plaids sont autorisés !

Samedi 8 janvier à 15h à la Médiathèque François Villon

2/4, rue Le Bouvier

Sur inscription au 01 79 71 43 70 ou directement à l'accueil de la médiathèque

Dans la limite des places disponibles.



©D.R.

THÉÂTRE

ALADIN SUR LES PLANCHES DE L'AGOREINE

Lors de ce spectacle musical librement inspiré des contes des Mille et une nuits, Aladin saura faire preuve de bravoure pour conquérir le cœur de la princesse Jasmine. Ensemble, ils triompheront de la cupidité du terrible Jaffar pour le plus grand bonheur de tous. L'histoire d'Aladin fait partie de la culture collective. Fidèle à l'esprit du récit original, vous y découvrirez là une relecture originale avec de somptueux costumes et des décors ingénieux. Des chorégraphies envolées, une musique endiablée, des combats de haut vol et de la grande illusion sont au rendez-vous de ce spectacle ensoleillé d'humour et de bonne humeur. Laissez-vous emporter par les aventures extraordinaires de ce héros universel qui a déjà enchanté plus de 100 000 spectateurs !

Pièce à partir de 4 ans mise en scène par Jean-Philippe Daguerre.

Dimanche 19 décembre à 15h

À l'Agoreine - 63 bis, boulevard du Maréchal Joffre

Une pièce présentée avec le soutien du Département des Hauts-de-Seine

Réservez vos places en ligne sur sortir.bourg-la-reine.fr

ou auprès du service Événementiel : 01 79 71 40 90

Renseignements auprès du service Jeunesse et sport :

01 79 71 42 42



CHARLES GOUNOD ET JULES MASSENET

LES FEMMES ET LA MUSIQUE

Le 10 décembre, le journaliste et musicologue Alain Duault animera à Bourg-la-Reine une conférence musicale organisée par l'association des Rencontres Littéraires et Artistiques de Sceaux.

C'est au 19^e siècle que l'opéra français a été particulièrement marqué par deux compositeurs, fascinés par l'univers féminin : Charles Gounod est constamment tiraillé entre érotisme et mysticisme quand Jules Massenet est qualifié de « musiciens des femmes ». De Marie Stuart, Sapho, Mireille, Marguerite à Marie-Madeleine, Manon, Charlotte ou Thaïs, les héroïnes de Gounod ou celles de Massenet ont renouvelé la vision lyrique des femmes.

Vendredi 10 décembre à 14h30, à l'Agoreine

63 bis, boulevard du Maréchal Joffre

Participation : 10 €

Réservation impérative au 01 46 61 25 88

ou par mail à rlas.sceaux@gmail.com

QUAND LA MUSIQUE FAIT SON CINÉMA

L'Ensemble Orchestral des Hauts-de-Seine a été créé en 1987 par Laurent Brack. Le 5 décembre prochain, il vous invite à venir partager un moment musical autour des chansons de films célèbres. De *Jules et Jim* à *A Star is born*, en passant par James Bond, ces chansons écrites pour les films ou utilisées par les metteurs en scène, vous seront présentées par 4 chanteurs et une formation instrumentale style Big-band.

Dimanche 5 décembre

À 16h à l'Agoreine

63 bis, boulevard du Maréchal Joffre

Billetterie sur sortir.bourg-la-reine.fr

Événementiel : 01 79 71 40 90



Bourg-la-Reine EN FÊTE

Alors que l'esprit de Noël commence à gagner les rues de Bourg-la-Reine, la Ville, les associations et les commerçants ont préparé un beau programme de festivités à partager, toutes générations confondues, du 3 décembre au 2 janvier : des animations traditionnelles, comme le marché ou le concert de Noël, mais aussi quelques nouveautés qui raviront petits et grands, à commencer par la patinoire éphémère qui sera installée sur la Place Condorcet. De quoi vous faire vivre la magie de Noël avant l'heure, dans le respect des mesures sanitaires en vigueur bien-sûr. Joyeuses fêtes de fin d'année à toutes et à tous !

Coup d'envoi des illuminations

Le top départ des festivités sera donné le 3 décembre avec le lancement des illuminations de Noël sur la Place Condorcet. Tous les Réginaburgiens sont invités à venir assister à ce moment festif qui se déroulera dans une ambiance chaleureuse et conviviale, en présence de Patrick Donath, Maire de Bourg-la-Reine, et des élus municipaux.

Vendredi 3 décembre à 17h sur la Place Condorcet
Entrée libre

FAITES LE PLEIN DE CADEAUX !

Au Marché de Noël

Les artisans créateurs et les stands de produits gastronomiques prendront leurs quartiers sur la place Condorcet à l'occasion du marché de Noël organisé par l'Office de tourisme. Vous y trouverez de succulents mets pour agrémenter votre table de fête ainsi que d'excellentes idées de cadeaux : bougies parfumées, bijoux, décorations de table et de Noël, chaussettes en laine (pour les oranges du Père Noël !), peinture sur porcelaine, produits de beauté artisanaux et tissus bios zéro déchet. Et cerise sur le gâteau, ou plutôt la bûche : cette année, les élèves des Classes à Horaires Aménagés Musique (CHAM) du collège Évariste Galois vous offriront une belle animation musicale.

Vendredi 10 décembre : de 10h à 20h
Samedi 11 décembre : de 9h à 20h
Dimanche 12 décembre : de 10h à 18h
Entrée libre



Chez les commerçants du marché

Une tombola de Noël sera organisée du 1^{er} au 18 décembre les jours de marché (mercredis et samedis). Avec à la clé de nombreux lots à gagner : vélo électrique, tablette numérique, robot de cuisine...

À noter également : pour vous permettre de faire vos préparatifs jusqu'à la veille des fêtes, le marché sera ouvert exceptionnellement les vendredis 24 et 31 décembre

ÇA GLISSE SUR LA PLACE CONDORCET !

C'est une première à Bourg-la-Reine : sortez vos manteaux, écharpes et gants, chaussez vos patins et profitez de la patinoire en plein air qui sera installée sur la Place Condorcet du 18 décembre au 2 janvier. Une animation qui fait écho aux Jeux Olympiques d'hiver 2022 qui auront lieu à Yanqing (en Chine), ville jumelle de Bourg-la-Reine, qui elle-même labellisée « Terre de jeux 2024 » pour les Jeux Olympiques et paralympiques de Paris 2024. Une démarche écologique également, puisque la Ville a opté pour une patinoire en matière synthétique, qui ne consomme ni eau, ni électricité mais qui assure les mêmes sensations que la glace naturelle. Confirmés ou débutants, venez donc profiter des joies de la glisse en famille ou entre amis ! Les réservations se feront uniquement en ligne sur le site de la Ville. Chaque créneau sera ouvert 48h à l'avance. Et parce que Noël ne va pas sans vin chaud, barbe à papa et autres gourmandises, des commerçants de Bourg-la-Reine tiendront, tout autour de la patinoire, des stands où vous pourrez vous réchauffer et vous restaurer.

Ouverture du 18 décembre au 2 janvier

Tarif : 5€ pour les 12 ans et - / 8€ pour les + de 12 ans

Réservez votre créneau sur le www.bourg-la-reine.fr, rubrique Culture & Sport, Sport - Renseignements auprès du service Jeunesse et sports : 01 79 71 42 40

Le Père Noël de passage à Bourg-la-Reine !

Voilà une nouvelle qui va plaire à plus d'un(e) petit(e) Réginaurbourgeois(ne) ! Malgré un emploi du temps chargé à l'approche des fêtes, le Père Noël délaissera sa Laponie natale pour poser son traîneau à Bourg-la-Reine le 22 décembre, sur la place Condorcet. Tous les enfants, ainsi que leurs parents, sont invités à venir rencontrer et échanger avec le célèbre bonhomme en rouge qui se prêtera volontiers au jeu des photos.

Mercredi 22 décembre de 14h à 18h

Sur la place Condorcet

Entrée libre

Écrivez au Père Noël

Les enfants qui n'auront pas la chance de lui remettre en main propre leur liste de cadeaux, peuvent écrire une lettre au Père Noël du vendredi 3 au mercredi 15 décembre, en reprenant le modèle p. 21 et en la glissant dans la boîte aux lettres située Place Condorcet

Chaque enfant recevra une réponse du Père Noël !

Inauguration de la patinoire

Découvrez en avant-première la patinoire et les stands qui seront inaugurés le 17 décembre sur la Place Condorcet, en présence de Monsieur le Maire, des élus municipaux ainsi que des membres du Conseil des jeunes citoyens (CJC) et du Conseil des Enfants Citoyens (CEC).

Vendredi 17 décembre à partir de 18h30 sur la Place Condorcet

Entrée libre





NOËL EN MUSIQUE

Concert de Noël

Comme chaque année, à l'approche des fêtes de fin d'année, le Conservatoire à Rayonnement Départemental de Bourg-la-Reine/Sceaux propose un concert de Noël. Cette année, venez écouter et apprécier l'orchestre symphonique et les chœurs Vocalys et Eonia du Conservatoire. Ils interpréteront la Symphonie n°39 de W.A. Mozart et le Psaume n°42 de F. Mendelssohn, sous la direction de Jean-Yves Altenburger. L'occasion de partager une soirée musicale féerique et unique !

Judi 16 décembre à 20h30 en l'Église Saint-Gilles

6 bis, boulevard Carnot

Tarif : 5€ et 10€

Réservation auprès du Conservatoire : 01 41 87 12 84

Des rendez-vous pour les seniors

Le Centre Communal d'Action Sociale (CCAS) propose plusieurs temps forts à destination des seniors de Bourg-la-Reine :

Un après-midi festif pour les 71 ans et plus, le 9 ou le 14 décembre à l'Agoreine. Au programme : un spectacle musical avec orchestre, ténor et chanteuse de cabaret, ainsi qu'un spectacle de magie, suivi d'une pause gourmande.

Judi 9 ou mardi 14 décembre (au choix)

À l'Agoreine - 63 bis, boulevard du Maréchal Joffre

Sur inscription auprès du CCAS - 1, boulevard Carnot

(porte E)

01 79 71 41 20

Un après-midi dansant et gourmand pour les retraités, animé par l'orchestre Arc en ciel : valse, tango, Cha cha cha et autres paso... Venez vous adonner aux plaisirs de la danse dans une ambiance conviviale. Une collation sera offerte pour vous faire passer un agréable moment.

Mercredi 15 décembre de 14h30 à 17h30

Aux Colonnes - 51, boulevard du Maréchal Joffre

Entrée libre

Spectacle à l'Orangerie

L'association des amis du Musée et du Domaine de Sceaux vous invite à passer un après-midi avec la Compagnie de L'Alouette, autour d'un magnifique sapin, dans l'Orangerie du Château de Sceaux. Vous assisterez au spectacle « La Nuit avant Noël », un moment festif original pour les enfants à partir de 4 ans (accompagnés d'un adulte), mêlant contes, musique et magie. Le spectacle sera suivi de la maîtrise des Hauts-de-Seine qui interprétera des chants de Noël à partir de 18h.

Dimanche 12 décembre à 15h

À l'Orangerie du Château de Sceaux

Réservation obligatoire au 01 41 87 29 71

ou par mail à resa.museedomainesceaux@hauts-de-seine.fr



Spectacle jeunesse

Rendez-vous avec « Boucle-d'or, une étrange affaire » : entre spectacle de marionnettes, enquête policière et atelier pédagogique, voici une version humoristique, magique et poétique de cette histoire faisant partie du folklore de l'enfance.

Samedi 11 décembre 17h en salle d'animation

Enfants à partir de 4 ans

Sur réservation

Le Temps des histoires

Il était une fois... raconte Noël, boules multicolores, guirlandes et sucres d'orge.

Mercredi 15 décembre à 16h

Public jeunesse à partir de 3 ans

Entrée libre

Mardi Jeux Vidéo

Rendez-vous durant les vacances de Noël, le mardi 28 décembre de 15h à 17h en salle d'animation.

Tout public à partir de 7 ans

Entrée libre

Et aussi...

Cette année, le calendrier de l'Avent célébra les 200 ans de la date de naissance de l'écrivain Gustave Flaubert à travers une suite d'extraits littéraires diffusés en vidéo sur la chaîne YouTube de la médiathèque. Le Blog aux Trésors de la médiathèque sortira un florilège des coups de cœur de l'année. Des clics et des surprises à découvrir en famille, tout au long du mois de décembre. La période des fêtes de fin d'année sera une belle occasion de faire le plein d'idées de livres, films, CD et de recettes festives.

Médiathèque François Villon - 2/4 rue Le Bouvier - 01 79 71 43 60
mediatheque@bourg-la-reine.fr - www.mediabl.fr

LES RÉGINABURGIENS ONT DU TALENT

Concours photo en ligne

Du 3 au 23 décembre, la Ville organise un concours photo ouvert à tous. Sortez vos objectifs et faites-nous parvenir votre plus beau cliché des illuminations qui habillent les rues et les espaces verts de Bourg-la-Reine. Pour participer c'est simple : partagez votre photo sur les réseaux sociaux avec le hashtag #NoëlàBLR, indiquez le lieu où le cliché a été pris et identifiez la ville sur Instagram (@ville_de_blr), Facebook (@villedebourglareine) ou Twitter (@ville_de_blr). Vous pouvez aussi nous envoyer votre photo par mail à l'adresse webmaster@bourg-la-reine.fr. Les gagnants verront leurs photos mises à l'honneur sur le site de la Ville. Des beaux cadeaux attendent les gagnants et leurs clichés seront mis à l'honneur sur le site et les réseaux sociaux de la Ville.

Concours de dessins

Votre enfant est âgé de 6 à 12 ans et a l'âme d'un(e) artiste ? Il/elle a jusqu'au vendredi 10 décembre pour participer au concours de dessins organisé par la Ville sur le thème « Noël à Bourg-la-Reine ». Crayons de couleur, feutres, peinture, mais aussi collages, découpages... toutes les techniques sont possibles pour donner vie aux plus beaux dessins qui devront être réalisés sur une feuille de format 24 x 32 cm. Du papier est mis gracieusement à disposition par le service Jeunesse et sports qui réceptionnera les dessins jusqu'au 10 décembre. Chaque dessin doit comporter au dos le nom, le prénom, l'âge et le téléphone de l'artiste. Les trois premiers dessins de chaque catégorie (6-8 ans, 9-10 ans et 11-12 ans) seront publiés dans un prochain numéro du *BLR Magazine*.
Dessins à déposer jusqu'au 10 décembre au service Jeunesse et sports (5, place Condorcet) ou au service Enfance (1, boulevard Carnot)



IDÉE RECETTE : LA TARTE DE NOËL POMMES CANNELLE



Pour 8 personnes – Temps de préparation : 30 min
Temps de cuisson : 1h10

Matériel
un emporte-pièces en forme d'étoile

Ingrédients :

2 pâtes sablées
pommes (10 à 12)
cannelle en poudre
sucre en poudre (4 cuil. à soupe)
beurre (15 g)
sucre glace

Recette

1. Foncez votre moule avec une des pâtes et piquez le fond avec une fourchette. Avec l'autre pâte, découpez des étoiles à l'aide de l'emporte-pièces. Placez-les sur une feuille de papier cuisson et réservez-les ainsi que le moule au réfrigérateur.
2. Épluchez les pommes, épépinez-les et coupez-les en gros dés. Faites cuire à feu moyen la moitié des pommes en y ajoutant 2 cuil. à soupe de sucre, 1 cuil. à café de cannelle et 10 cl d'eau, puis réduisez-les grossièrement en compote.
3. Faites dorer l'autre moitié des pommes dans une poêle à feu vif avec 2 cuil. à soupe de sucre et le beurre. Remuez régulièrement afin d'obtenir une belle couleur dorée. A la fin, ajoutez 1 cuil. à café de cannelle et mélangez bien.
4. Laissez refroidir la compote et les pommes.
5. Préchauffez votre four à 180°
6. Versez la compote de pommes sur votre fond de tarte, puis couvrez avec les dés de pommes. Disposez les étoiles en pâte sablée sur toute la surface et enfournez pour environ 45 min selon les fours.
7. Laissez tiédir votre tarte de Noël et saupoudrez-la de sucre glace au moment de servir. Dégustez-la tiède ou froide.



BONNE DÉGUSTATION ET JOYEUX NOËL !



MA LETTRE AU PÈRE NOËL

Cher Père Noël



Large white rectangular area for writing the letter.

Cette année j'ai été...

Très sage

sage

Un peu sage

Mes cadeaux préférés



Large white rectangular area for listing favorite gifts.



Ton nom et prénom :

Ton adresse :

White rectangular area for writing the name and address.



Eric Reiff ARTISAN PEINTRE depuis 1995

- Peinture intérieure / extérieure
- Dégâts des eaux

TRAVAIL SOIGNÉ D'ARTISAN

27, av. Galois - 92340 BOURG-LA-REINE
eric.reiff-artisan.peintre@bbox.fr
06 09 44 56 60

Charte Qualité depuis 2004

BRUNO DESSYMOULIE
Plomberie Chauffage
Devis gratuit

Entretien chaudière gaz et fioul
Dépannage brûleur et chaudière
Thermostat d'ambiance
Ramonage conduit cheminée

1 av. des vergers
92340 Bourg-la-Reine

01 46 65 84 74
06 25 17 82 72

www.dessymoulie-chauffage.fr
dec92@hotmail.fr
dessymoulie@orange.fr

Installation sanitaire et chauffage
Dépannage plomberie
Douche accès mobilité réduite

fca ISOLATION & RAVALEMENT DE VOS MAISONS ET COPROPRIÉTÉS...

MURS • COMBLES • VMC • FENÊTRES

SCEAUX 01 41 87 08 25

MA PRIME RENOV' Aide à la rénovation énergétique

Maison aurel
enterrements - crémations

- Organisation des obsèques
- Contrat prévoyance obsèques
- Tous travaux de marbrerie
- Vente de fleurs & entretien de sépultures

Pompes Funèbres Maurel
10, rue de la Bièvre
92340 Bourg-la-Reine (face au cimetière)

Tél : 01 46 64 31 25
Permanences téléphoniques 7J/7 - 24h/24

CITEOS
Au cœur des villes

Éclairage de la ville
Mobilité urbaine
Sécurisation de l'espace public

Citeos à Bagneux
18 av. du Général de Gaulle - 92220 Bagneux
bagneux@citeos.com - Tél : 01 58 07 92 00

Immo Condorcet vous souhaite de bonnes fêtes de fin d'année

VENTE-ACHAT
LOCATION-GESTION
PROMOTION
EXPERTISE IMMOBILIÈRE

IMMO CONDORCET 3 rue Ravon
Bourg-la-Reine
01.41.13.75.50

ESTIMATION GRATUITE DE VOTRE BIEN SOUS 48H

Faites le plein de produits frais et de qualité

market 50-56 BOULEVARD MARECHAL JOFFRE - 92340 BOURG-LA-REINE - 01 46 65 56 46
DU LUNDI AU SAMEDI DE 8H30 À 21H ET LE DIMANCHE DE 9H À 12H30

drive Uber Eats



15-25 ANS

BIENVENUE AU PÔLE INFOS JEUNES !

En novembre dernier, le Pôle Infos Jeunes (PIJ) a ouvert ses portes au sein de l'espace Joséphine Baker (11, rue des Rosiers). Avant tout destiné aux Réginauburgiens âgés de 15 à 25 ans, le PIJ est un lieu d'accueil et d'information où chacun(e) trouvera des conseils personnalisés pour ses démarches personnelles et sera accompagné(e) dans la réalisation de ses projets.

Animé par un agent de la Ville, le PIJ est un guichet unique qui permet aux jeunes d'accéder à des informations, jusque-là disséminées dans les différents services de la Ville, et de trouver ainsi plus facilement les renseignements dont ils ont besoin, dans des domaines variés. « Le PIJ n'est pas seulement un lieu d'information et d'accueil, c'est aussi un lieu d'écoute où chaque jeune peut s'épanouir, s'exprimer, créer, monter des projets, développer son autonomie et être accompagné dans son projet de vie », explique Mariam Danwily, Conseillère municipale déléguée à la Jeunesse.

Des services en libre accès

Le PIJ propose tout un socle de services gratuit et personnalisés :

- documentation, revues, espace informatique et offres d'emploi,
- aide à l'élaboration de CV et à la rédaction de lettres de motivation,
- aide à la définition d'un parcours d'orientation,
- informations sur le BAFA, le service civique...,
- ateliers thématiques : prévention, création d'entreprise, logement, santé...,
- conduite d'entretiens individuels et adaptés sur rendez-vous.

Un relais vers les partenaires institutionnels

En fonction de leurs besoins, les jeunes pourront être orientés vers les partenaires locaux et régionaux et/ou les autres services de la Ville, tels que :

- le Centre régional d'information jeunesse (CRIJ),
- le Centre de documentation et d'information jeunesse (CIDJ),
- les services de la mairie de Bourg-la-Reine (Prévention, Enfance...),
- la Maison France services,
- l'établissement public territorial Vallée Sud-Grand Paris, le Département des Hauts-de-Seine, la Région Île-de-France...

Pôle Infos Jeunes

Accès par l'espace Joséphine Baker au 1^{er} étage

11, rue des Rosiers

01 79 71 40 75

infosjeunes@bourg-la-reine.fr

Accueil gratuit, anonyme et sans rdv

Du mardi au vendredi

De 14h à 19h et le samedi de 9h30 à 12h30



CJC

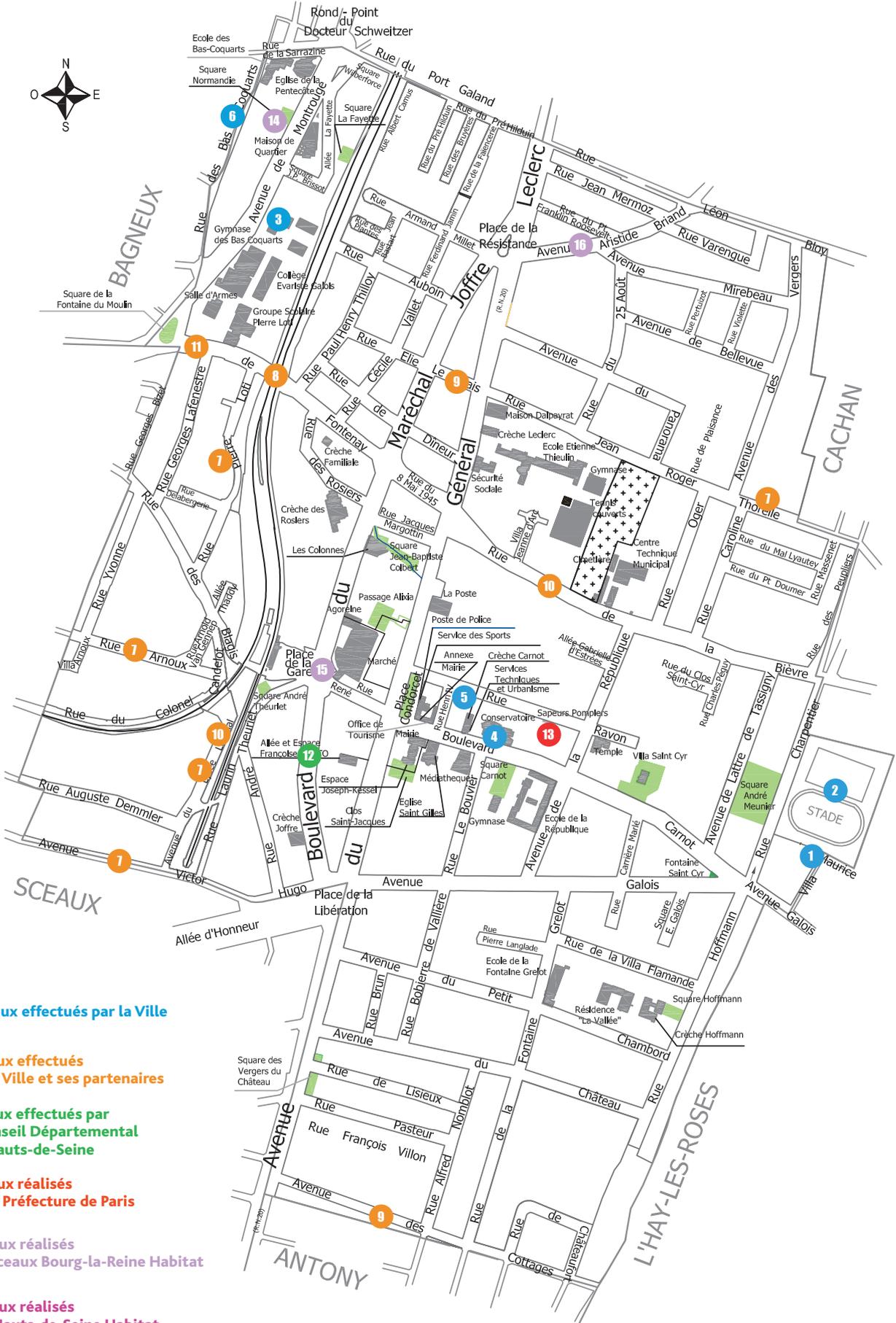
DERNIÈRE LIGNE DROITE POUR CANDIDATER !

Vous êtes en classe de 4^e à la terminale et vous souhaitez participer à la vie de Bourg-la-Reine ? Rejoignez le Conseil des Jeunes Citoyens (CJC) ! Cette instance offre à de jeunes Réginauburgiens l'opportunité de s'engager dans la vie locale en menant des projets dans des domaines aussi variés que l'environnement, la culture, la solidarité, le sport ou encore les loisirs... Lieu d'apprentissage de la citoyenneté, le CJC vise ainsi à créer du lien entre les jeunes et la Ville.

Envie de rejoindre le CJC ? Vous avez jusqu'au vendredi 31 décembre pour déposer votre candidature sur le site www.bourg-la-reine.fr, rubrique Enfance et jeunesse.

Renseignements auprès du service Jeunesse et sport : 01 79 71 42 42

CES TRAVAUX QUI AMÉLIORENT NOTRE QUOTIDIEN



- 
Travaux effectués par la Ville
- 
Travaux effectués par la Ville et ses partenaires
- 
Travaux effectués par le Conseil Départemental des Hauts-de-Seine
- 
Travaux réalisés par la Préfecture de Paris
- 
Travaux réalisés par Sceaux Bourg-la-Reine Habitat
- 
Travaux réalisés par Hauts-de-Seine Habitat



Finalisation de l'espace bouliste et du club house au Stade Charpentier

1 Ancien CAEL : curage et démolition du bâtiment de la Villa Maurice.

2 Stade Charpentier : finalisation de la création d'un espace bouliste avec club House.

3 Complexe sportif des Bas-Coquarts : création d'une aire de stationnement pour vélos.

4 Direction de l'Urbanisme : rafraîchissement et réaménagement des locaux du boulevard Carnot.

5 Service Jeunesse et sports : réaménagement de bureaux au 1er étage de l'espace Kessel afin d'accueillir le service Jeunesse et sports actuellement localisé Place Condorcet.

6 Rue des Bas-Coquarts : création de places dépose-minute notamment pour la dépose des enfants à l'école des Bas-Coquarts.

Dans diverses rues de la Ville :

- illuminations et décorations pour la période des fêtes de fin d'année et création de scénettes rue du 8 mai 45 et Place Condorcet.
- campagne de nids de poule et marquage au sol (passages piétons, stationnements...).

7 Avenues du Lycée Lakanal et Victor Hugo, rues Pierre Loti, Arnoux et Jean-Roger Thorelle : enfouissement des réseaux aériens et réhabilitation du réseau d'éclairage public.

8 Rue de Fontenay : création par la RATP d'un poste de signalisation dans ses locaux sous le pont.

9 Rue Elie le Gallais : renouvellement des ouvrages d'assainissement par VSGP.

10 Avenue du lycée Lakanal : création par la RATP d'un centre d'appareillage, localisé aux abords des quais de la branche de Saint Rémy, en direction de Paris.

11 Fontaine du Moulin et rue de Fontenay : maintenance de l'intercepteur des Blagis par le SIAAP.

12 Boulevard du Maréchal Joffre (entre la place de la Gare et la place de la Libération) : phase finale des travaux d'aménagement, pose du mobilier urbain, mise en place de la signalétique, mise en route des carrefours à feux. La plantation des arbres interviendra dans le courant du mois de décembre 2021.

13 Boulevard Carnot : fin des travaux du bâtiment de la caserne des pompiers, côté boulevard Carnot. Démarrage des travaux de démolition du bâtiment, côté rue Ravon. Pas d'impact sur le domaine public rue Ravon avant le 2^e trimestre 2022.

14 Résidence Normandie : poursuite du chantier d'isolation et de ravalement des façades.

15 68, boulevard du Maréchal Joffre : finalisation du chantier de construction (80 logements étudiants/15 logements familiaux/3 commerces).

16 11, avenue Aristide Briand : poursuite des travaux de rénovation de la chaufferie collective gaz et campagne des travaux de mise en conformité des installations électriques.

Espaces verts de la Ville

- > Arrosage et entretien des massifs de fleurs et vivaces
- > Désherbage des rues
- > Entretien du cimetière
- > Entretien des parcs et des squares
- > Nettoyage des cours d'école et des crèches

NOUVEAU à Bourg-la-Reine

Amzik

Chaussures & Accessoires

Votre spécialiste **chaussures** hommes et femmes



Nous vous proposons toutes les marques et les modèles pour le **confort**, le **style** et le **bien-être** de vos pieds

GEOX
RESPIRE

remonte

nieker

CAPRICE

Les Trappeurs

Fluchos

tbs

MEPHISTO

-10% DE REMISE SUR PRÉSENTATION DU MAGAZINE*

65 boulevard du Maréchal Joffre
01 46 61 32 85 • amzik92@gmail.com

*valable jusqu'au 31/12/2021

SAFTI

IMMOBILIER



www.safti.fr

Bourg-la-Reine, Tours,
Deauville et leurs alentours

Frank BAIRAMIAN
frank.bairamian@safti.fr
06 41 61 95 65



Central Optique

TOUT POUR LA VUE

65, boulevard du Maréchal-Joffre
92340 Bourg-la-Reine

LENTILLES DE CONTACT
01 46 61 84 91



Entreprise
MERIBAT
Rénovation
tout corps d'état

ÉLECTRICITÉ **PEINTURE**
PLOMBERIE **ISOLATION**

Devis gratuit + Projets 3D
Techniciens qualifiés
Assurance décennale

AGENCE BOURG-LA-REINE
31, rue Jean Mermoz

01 45 47 10 36

www.meribat-renovation.fr

FENÊTRES VOILETS PORTES PORTAILS

PRO-TECH
FERMETURE®

- Installateur expert
- Direct usine

Profitez du dispositif
MaPrimeRénov'
(aide à la rénovation énergétique)



Devis gratuit en 48h : **01 69 53 19 70**
4 agences pour vous servir en île-de-France

122 av. Henri Barbusse - 94240 L'Haÿ-les-Roses
91 : Villebon | 78 : St Rémy-Lès-Chevreuse | Paris 15^e

Expert rénovation
K-LINE

Garantie
20 ANS PRODUIT
K-LINE

ASO ASSOCIATION
SCOOTIC QUALITE
Membre n°653

DE NOUVEAUX COMMERÇANTS À BOURG-LA-REINE



RÔTISSERIE RIBEIRO DAVID

Avec 20 ans de savoir-faire et la volonté de vous fournir le meilleur, la pâtisserie Ribeiro David vous propose une gamme de produits variés et une sélection de volailles labellisés français, ainsi que de nombreux accompagnements pour compléter vos repas. Son point fort : une cuisson exceptionnelle qu'elle adapte sans contrainte en fonction de sa clientèle. L'équipe, toujours de bons conseils, saura vous recevoir avec le sourire sur le marché de Bourg-la-Reine le mercredi et le samedi.



VANIA GARCIA

Vania Garcia est diplômée dans le métier du café, barista et importatrice de cafés verts brésiliens depuis les fermes du Minas Gerais, sa région natale. Elle y a créé son projet avec les petits producteurs de cafés labellisés BIO et Commerce Équitable. Une démarche écologique et solidaire qui permet à des familles en difficulté de vivre dignement grâce au café. Elle travaille également en partenariat avec des petits importateurs d'autres pays, notamment d'Amérique latine et d'Afrique. Et pour les amateurs de thé, découvrez un large choix de thés BIO (vert, noir, blanc, nature, aromatisé, parfumé, maté, rooibos) et d'infusions, sélectionnés chez les importateurs les plus réputés. Vous trouverez, également, divers accessoires autour du thé et du café (cafetières, théières, service de table, etc.). Retrouvez-la sur le marché de Bourg-la-Reine le mercredi et le samedi.



ANWAL

Vous connaissez les box de pâtes, pad-thaï et autres poké à emporter ? Anwal vous invite à découvrir les spécialités marocaines en format rapide et sain, à emporter ou en livraison.

Fort d'une expérience de plus de 30 ans et gérants du restaurant « La Tour de Marrakech » à Antony, Mohammed et Nadia El Moumen proposent une déclinaison moderne et rapide de leur établissement. La décoration se veut moderne mais inspirée de la tradition marocaine, les produits sont faits maison et cuisinés chaque jour par un chef. Anwal propose également des spécialités tels que des entrées chaudes et froides, des bricks, de la soupe, des desserts et des pâtisseries marocaines. Sont également en vente des produits du terroir marocain : huiles d'olive et d'argan, épices, miels, infusions, etc. L'établissement propose en outre une activité de traiteur pour vos événements.

88, avenue du Général Leclerc

Du mardi au samedi : 10h-14h / 16h-20h

01 07 69 08 06

LOCAUX COMMERCIAUX : APPEL À CANDIDATURES

La Ville lance deux appels à projets pour l'occupation des locaux commerciaux situés au 68, boulevard du Maréchal Joffre et au 5, place Condorcet. Envie d'installer votre activité à Bourg-la-Reine ? Envoyez vos propositions avant le 13 décembre prochain, 17h.

Renseignements auprès du service Développement économique :
developpement.economique@bourg-la-reine.fr

SOPHROLOGUE

Sophrologue et praticienne en psychologie positive, Charlotte Garnier vous accompagne dans diverses problématiques afin de vous aider à retrouver un état de bien-être au quotidien et développer vos potentiels. Au travers d'une écoute active et d'exercices alliant des techniques de respiration, de relaxation, de visualisation et la pleine conscience, elle vous aide à mettre en évidence vos ressources, forces et potentiels. Gestion du stress et des émotions, troubles du sommeil, dépression... La sophrologie s'adresse à tous (enfants, adolescents, adultes) et s'adapte aux besoins de chacun.

Charlotte Garnier - 3 Clos Saint Jacques

06 89 79 04 36 - charlottégarnier.sophro@gmail.com

www.charlottégarnier.com

Prise de RDV par téléphone, mail ou sur Doctolib.fr

stéphane plaza

immobilier



VENTE / LOCATION / GESTION LOCATIVE

ESTIMATION OFFERTE SOUS 48H



184 rue Houdan 92330 SCEAUX

www.sceaux.stephaneplazaimmobilier.com

sceaux@stephaneplazaimmobilier.com

SCEAUX / BOURG-LA-REINE

01 46 61 30 24

*“Vendez rapidement
et au meilleur prix”*



**POINT FORT
FICHET**



RGE



A2P

**PORTES BLINDÉES
FENÊTRES ANTI-EFFRACTION
VOLETS ROULANTS
ALARMES
PORTES DE GARAGE**

BLR PROTECTION

141 avenue Général Leclerc
92340 Bourg-la-Reine

01 47 02 20 20

contact@blr-protection.fr

www.blr-protection.fr



CONSEILS - DÉPANNAGES SERRURES TOUTES MARQUES

aertoit[®]
COUVERTURE

L'HAY-LES-ROSES

01 46 63 99 59

Entretien •
Etanchéité •
Isolation •
Charpente •

www.aertoit.fr



maison
Molière

« Une maison comme chez soi. »

- Résidence éditée au sein d'une maison bourgeoise datant de 1870
- Cadre de vie raffiné et chaleureux offrant proximité et convivialité
- Quartier résidentiel, accessible en transport en commun
- Proximité du centre-ville
- Capacité d'accueil de 47 résidents, en chambres individuelles et doubles
- 30 professionnels à votre service pour assurer la prise en charge des résidents
- Repas confectionnés sur place à partir de produits de saison
- Animations et activités variées
- Terrasses et jardins

Etablissement d'Hébergement pour Personnes Âgées Dépendantes (EHPAD)

26 boulevard Carnot - 92340 Bourg-la-Reine - Tél. 01 46 63 08 28

administration-moliere@mapad-sante.com

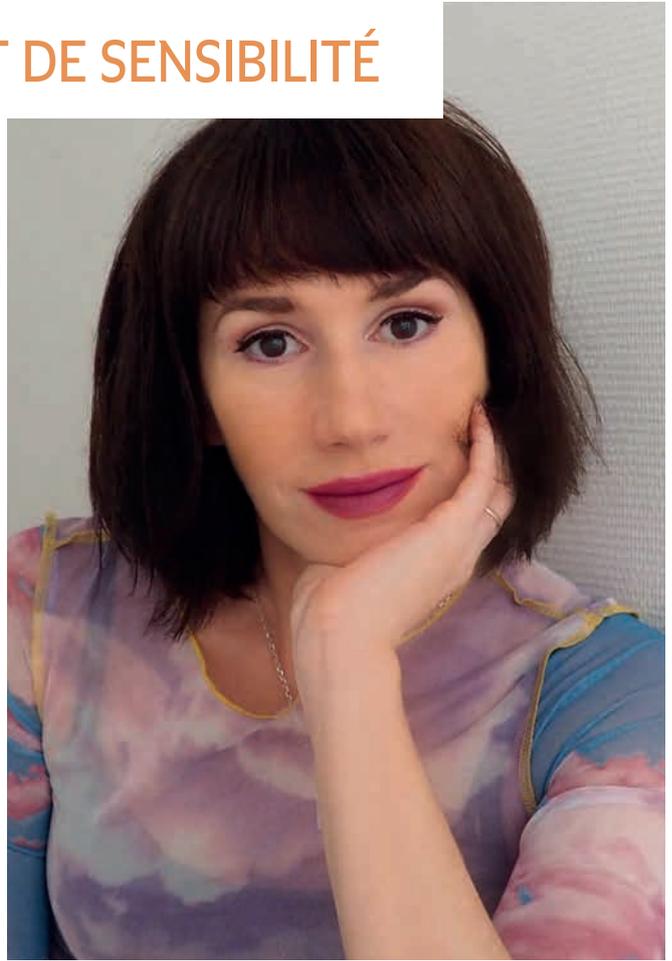
CATHERINE HUMBERT

UN CONCENTRÉ DE ROCK ET DE SENSIBILITÉ

Psychologue de formation, Catherine Humbert est aussi passionnée de rock et d'écriture. À la fin des années 90, elle participe à la création de plusieurs groupes comme chanteuse et parolière, mais aussi bassiste et compositrice. Cette expérience la conduit à réaliser plusieurs vidéo clips, d'abord pour ses propres groupes, puis pour des artistes tels que *Sugar & Tiger* ou encore Jean-Pierre Kalfon. Depuis 5 ans, Catherine consacre son temps libre à l'écriture : des événements difficiles l'ont poussée à « *mettre en mots* ». Elle « *adore cet état* » lié à l'écriture, « *une manière de verbaliser des sentiments de façon métaphorique, un fourre-tout d'émotions, d'anecdotes ou encore d'observations...* » ainsi que « *retrouver ses personnages* ». Après un premier recueil de nouvelles *À nous deux l'avenir était promis* paru en 2018, Catherine a publié, le 8 octobre dernier, son premier roman *En attendant l'an 2000*. Avec pour fil rouge, le rock et la guitare électrique, l'autrice réginaburgienne nous entraîne dans la vie de Florent, adolescent, et sa rencontre avec un rocker désabusé accompagné d'une nièce provocante Magalie (face A). Celle-ci instille un amour obsessionnel dans le cœur du jeune homme qui atteindra sa quintessence à l'âge adulte (face B). Avec un style direct et précis mêlant poésie, humour et sérieux, la romancière aborde aussi le drame du sida, les secrets intergénérationnels ou encore la quête de soi. La préface de l'acteur et chanteur Jean-Pierre Kalfon et la photographie de l'acteur Robinson Stévenin en couverture, issue du film *Bluesbreaker* de Dominique Brenguier, sont autant de marques d'intérêts et de signes prometteurs. Bonne lecture de ce roman, dans lequel les quadras et fans de rock se retrouveront plus particulièrement.

En attendant l'an 2000 - aux éditions Médiapop

Disponible à la librairie L'Infinie Comédie, dans d'autres librairies de proximité, sur le site de l'éditeur Médiapop et les plateformes habituelles.



OLIVIER BOURBON

ENTRE LES LIGNES ET LES FLOTS

Réginaburgien jusqu'à l'âge de 21 ans, Olivier Bourbon a pris le large en année de Master 1 (Rennes), il y a 14 ans, appelé par « *le besoin vital de voir la mer* ». Il en profite d'abord les week-ends, lorsqu'il embarque comme équipier en habitable pour des régates ou des convoys puis, au quotidien, depuis son installation à Saint-Malo où il navigue sur son voilier, en kitesurf ou en windsurf dès que la météo est propice et que sa charge de travail le permet. C'est au grand air malouin que le journaliste indépendant, féru et spécialiste de voile depuis 12 ans, a concrétisé le beau livre *Courses au large : 50 aventures légendaires*. Fruit d'une année de travail nourri par la passion d'Olivier pour la grande bleue, cet ouvrage « *retrace 60 ans de course au large de la Transat anglaise 1960 au Vendée Globe 2020-2021* » intégrant les grands records. Olivier l'a écrit pour partager « *sa fascination de la mer, de l'océan et de la navigation* » avec d'autres voiliers comme ses parents réginaburgiens et son frère aîné, aficionados de la première heure de planche à voile, ainsi que des néophytes. Les 50 récits vivants et illustrés sont émaillés de 10 témoignages de navigateurs chevronnés, femmes et hommes, sans compter la préface de Clarisse Crémer, « *navigatrice en solitaire la plus rapide autour du monde en monocoque* ». Renouer avec le passé fait prendre conscience « *des aventures humaines hors norme* » que constitue chacune de ces courses au large et « *des impressionnants progrès technologiques* » faisant des voiliers actuels des « *machines hyper pointues et complexes* ». Laissez-vous embarquer !

Courses au large : 50 aventures légendaires - aux éditions Vagnon
Disponible à la librairie L'Infinie Comédie, sur le site www.vagnon.fr, et d'autres librairies en ligne.

CINÉ-CONFÉRENCE ALTAÏR

LA CAPPADOCE SUR UN TAPIS DE TURQUIE

À travers leurs films, les cinéastes d'Altaïr Conférences vous présentent avec talent les pays et régions dans lesquels ils ont bien souvent vécu. Ce mois-ci, Olivier Berthelot vous fait voyager en Cappadoce, magnifique région de Turquie.

Au cœur de l'Anatolie, la Cappadoce est une région aux extraordinaires paysages façonnés par l'érosion : pitons dressés, cheminées de fées, mystérieux vallons colorés. Ici ont longtemps vécu des chrétiens qui ont laissé de magnifiques vestiges dans de discrètes chapelles troglodytes. Autour du village d'Avanos, Olivier Berthelot, qui fréquente la Turquie depuis de nombreuses années, vous emmène à la rencontre de personnages typiques ou atypiques : pilote de montgolfière, femmes céramistes, potier, bergers, poètes et musiciens. À travers leurs histoires et leurs émotions, vous découvrirez une Turquie intime et inattendue dans des paysages à couper le souffle...

Mardi 7 décembre à 14h30 à l'Agoreine - 63 bis boulevard Joffre

Billets en vente à l'Office de Tourisme dans la semaine qui précède la séance ou sur place dans la demi-heure qui précède le spectacle.

Renseignements : 01 46 61 36 41 - officedetourisme.blr@orange.fr

Site internet : www.bourglareine-tourisme.fr

Page Facebook : facebook.com/Office-de-Tourisme-Bourg-la-Reine

Fermeture de l'Office de tourisme

L'Office de Tourisme sera fermé pour les fêtes du samedi 25 décembre au mardi 4 janvier matin.

**AMNESTY
INTERNATIONAL**



AMNESTY INTERNATIONAL FÊTE SES 60 ANS

C'est en 1961 que le mouvement Amnesty International a été créé par un avocat britannique, Peter Benenson. Composé aujourd'hui de 10 millions de personnes dans 70 pays, Amnesty International France compte 109 000 membres répartis sur 380 structures militantes locales.

À Bourg-la-Reine, les militants font partie du groupe « Val de Bièvre », aux côtés de ceux de Fontenay-aux-Roses, L'Haÿ-les-Roses, et Sceaux. Chaque année, ils organisent des actions et événements en faveur des droits humains, tels que l'anniversaire de la Déclaration Universelle des Droits de l'Homme (DUDH) à la médiathèque François Villon. Du 7 au 11 décembre, l'association présentera, à la médiathèque, ses actions et sollicitera le public et ses sympathisants en faveur des causes qu'elle défend (sous forme de pétitions, démarches auprès des autorités françaises et étrangères).

Renseignements auprès de Dominique Redor, représentant d'Amnesty International France à Bourg la Reine :

06 09 89 37 66 ou valdebievre@amnestyfrance.fr

STAGE DE VALSE EN JANVIER

Un mariage à l'horizon ou une folle envie d'apprendre la valse ? Du 11 janvier au 15 février 2022, l'association Regina Danse organise, chaque mardi, de 21h30 à 22h30, un stage de valse dirigé par un danseur professionnel attentif à ses élèves, dans une ambiance chaleureuse et décontractée. Que vous soyez débutant(e) ou confirmé(e), n'hésitez pas à y participer, de préférence avec votre partenaire !

Le stage aura lieu à l'espace Françoise Dolto - 116, avenue Général De Gaulle. Pass sanitaire et masque obligatoire.

Tarif : 35 € par personne pour les 6 cours. Inscription par mail : reginadanse92@gmail.com

DU 22 AU 29 JANVIER 2022

LE 26^E FESTIVAL DE L'HUMOUR

Pour cette nouvelle édition du Festival de l'humour, le CAEL vous a concocté tout un programme pour vous faire démarrer l'année 2022 de bonne humeur. Réservez dès à présent vos places !

SAMEDI 22 JANVIER À 20H30

Oh la belle vie ! - Cinq de cœur

Ce quintette vocal a cappella est aussi déjanté que virtuose ! Il croise Vivaldi qui philosophe avec Maître Gim's, Aretha Franklin séduisant Schubert, Purcell en pâmoison devant Pharrell Williams... Que de surprises ! Que d'émotions ! Ces acrobates de la voix nous régaleront de leur humour ravageur et nous éblouissent...

À partir de 6 ans



© Paule Thomas

MARDI 25 JANVIER À 20H30

Madame Fraize - Marc Fraize

Marc Fraize grand succès du festival de l'humour de Bourg-La-Reine, clown lunaire à contre-courant des lois de l'humour et des diktats de l'efficacité provoque l'hilarité par l'expression de son ahurissement face au monde, cruel, dont il ne comprend rien. Il se métrmorphose et fête avec ce nouveau spectacle, ses vingt ans de scène.



DIMANCHE 23 JANVIER À 16H

Kosh

KOSH n'est pas qu'un simple beat boxer, c'est un boxeur qui débite, un mineur de sons, un chasseur de mimes, un jongleur de diphtongues, une machine à ultras sons : un homme-orchestre ! Il nous conte avec humour la découverte de son art et son parcours de vie peu banal. Agrémenté de sons aussi fous que surprenants, comme la guitare électrique de son frère, le chant des oiseaux, l'ascenseur, Kosh nous raconte avec tendresse ses voyages et anecdotes dans un spectacle tout public, drôle et novateur.

LUNDI 24 JANVIER À 20H30

Les Coquettes

Les Coquettes c'est Lola, Marie et Juliette. Entre chansons et sketches décalés, elles offrent un show fantaisiste, moderne et plein de pep's, un bon remède à la déprime. Un swing qui vous plaque au mur, un humour qui vous rentre dedans, ces trois filles vont vous mettre K.O !



© DR

JEUDI 27 JANVIER À 20H30

Mariàj en chØnsons - BLØND AND BLØND AND BLØND

C'est une drôle de fratrie, voire hilarante. TØ, Glår et Mår sont suédois et nous partagent dans ce spectacle leur vision délicieusement décalée de notre répertoire populaire français. Tout ça en version suédoise bien sûr ! Dans *Mariàj en chØnsons*, ils se voient confier une mission : animer le mariage de leur meilleur ami Magnus avec une française, un excellent moment en perspective.

VENDREDI 28 JANVIER À 20H30

Deux mètres et davantage de liberté - Réda Seddiki

Rire. Réfléchir et rire encore. Réda Seddiki décrypte les ambivalences et les contradictions de la start-up monde. À la pensée unique s'oppose, toujours sur un mode cocasse, une pluralité de points de vue. Un seul enjeu : l'humour ! À la fois dans l'actualité et l'inactualité, *Deux mètres et davantage de liberté* ravive la pensée et l'esprit.

SAMEDI 29 JANVIER À 20H30

Au revoir et merci - Chanson plus bifluorée

Suite au travail artistique en résidence du groupe Chanson Plus Bifluorée dans l'amphithéâtre du CAEL, le fameux trio vous présentera en avant-première son spectacle d'adieu *Au revoir et merci* avec un best off de ses plus grands succès émaillé de nouvelles créations et de surprises qui seront peaufinées lors de leur résidence de travail dans l'amphithéâtre du CAEL

26^E FESTIVAL DE L'HUMOUR

DU SAMEDI 22 AU SAMEDI 29 JANVIER 2022

À L'Agoreine - 63 bis, boulevard du Maréchal Joffre
Réservations auprès du CAEL (espace Joséphine Baker) - 11, rue des Rosiers
01 46 63 76 96 – accueil@caelmjc.com

www.caelmjc.com



LA VILLE SOUTIENT LA VIE ASSOCIATIVE !

Bourg-la-Reine accompagne les associations dans le développement de leurs activités. La Ville propose ainsi des aides financières, logistiques ou matérielles comme le prêt d'une salle ou l'aide à la communication. Toute association qui développe tout ou partie de ses activités à Bourg-la-Reine ou en faveur des Réginaburgiens peut déposer une demande de subvention auprès de la Mairie.

Le dossier est téléchargeable sur le site www.bourg-la-reine.fr, rubrique Cadre de vie, Vie associative. Il doit être dûment rempli et retourné en Mairie avant le 15 décembre prochain. Tout dossier rendu non complet et après la date limite ne sera pas étudié.

Renseignement auprès du service de la Vie associative :
associations@bourg-la-reine.fr / 01 79 71 40 60



PORTE OUVERTE SUR LES PROFESSIONS

Après sa suppression en 2021, à cause de l'épidémie de Covid-19, l'Association Générale des Familles (AGF) relance en 2022 son événement traditionnel : la Porte ouverte sur les Professions, le 11 janvier prochain aux Colones.

Tous les jeunes à partir de la classe de troisième sont invités à rencontrer une soixantaine de professionnels pour des entretiens individuels ou par groupe de 2 ou 3.

Les établissements scolaires de Bourg-la-Reine et des communes proches recevront en temps utile la liste des professions représentées. Celle-ci sera disponible à l'accueil de la Mairie de Bourg-la-Reine et à l'Office de tourisme.

Mardi 11 janvier à partir de 20h30 aux Colones
51, boulevard du Maréchal Joffre
Pass sanitaire valide obligatoire
Renseignements : 06 61 79 69 73 ou 06 74 98 16 59
agf.blr@gmail.com



FRANCE ALZHEIMER À L'ÉCOUTE DES AIDANTS

L'association France Alzheimer 92 apporte soutien et écoute aux aidants des malades d'Alzheimer. Elle reçoit les familles sur rendez-vous (au 01 46 63 11 38) lors de sa permanence à l'espace Françoise Dolto (116, avenue du Général Leclerc).

Elle organise également des groupes de parole à :

- Antony, le vendredi 3 décembre à 14h, à l'espace Henri Lasson, Place Patrick Devedjian (place du Marché),
- Fontenay-aux-roses, le samedi 11 décembre à 10h, au Château Sainte Barbe, Vie Associative (2^e étage - salle 14),
- Sceaux, le vendredi 17 décembre à 10h et le samedi 18 décembre, à 14h30 - salle 4 des Garages, 20 rue des Imbergères,

Renseignements : 01 47 02 79 38 ou 06 09 17 76 06
FA92.sud@orange.fr
agf.blr@gmail.com

LA LUDOTHÈQUE

JOUER EN TOUTE LIBERTÉ

Au cœur de Bourg-la-Reine, dans l'espace François Dolto, la Ludothèque offre un espace où chacun(e) peut jouer librement dans le respect des jouets, des jeux et des autres participants. C'est aussi un lieu où l'on peut emprunter sur place ou réserver à l'avance des jeux, jouets ou déguisements à partir de 1 € pour une période de 15 jours.

Des accueils de « tout petits » sont également organisés tous les jeudis de 9h30 à 11h. Les adultes trouveront leur bonheur avec les jeux d'ambiance proposés le premier jeudi de chaque mois de 20h30 à 22h et les jeux de stratégie, tous les vendredis à partir de 20h30.

À chaque âge, son espace

La Ludothèque possède plusieurs salles adaptées à tous les âges :

- Pour les 0-3 ans : pour jouer entre petits, sous le regard bienveillant des parents. Des tables et chaises colorées côtoient des tapis d'éveil et des étagères remplies de jeux, hochets, ballons, trotteurs, etc.
- Pour les 3-7 ans : maisons de poupées géantes, circuits de voitures, déguisements, puzzles, etc.
- Pour les 5-77 ans : de nombreux jeux de société pour tous les âges, un baby-foot, des casse têtes, etc.

La Ludothèque vous accueille tous les lundis, mercredis et vendredis de 16h30 à 18h30 ainsi que les samedis après-midi sur la période hivernale de 16h à 18h.

À l'Espace Françoise Dolto - 116, avenue du Général Leclerc

L'accès nécessite l'adhésion à l'AGF

Plus d'infos sur le site de la Ludothèque : www.ludothèque-agf.org

06 27 07 93 70



CONFÉRENCES DE BOURG-LA-REINE

L'ÉPOPÉE DES DIAMANTS D'AFRIQUE DU SUD

Marie-Claude Mosimann-Barbier est agrégée d'anglais et maître de conférences honoraire de l'ENS Paris-Saclay. Après sa thèse, elle s'est intéressée à l'Afrique du Sud puis à l'Afrique australe, en particulier au rôle de plusieurs missionnaires protestants français et britanniques au Lesotho et en Zambie.

Le 14 décembre prochain, elle animera la prochaine conférence de Bourg-la-Reine consacrée aux diamants d'Afrique du Sud. C'est en 1867 que fut trouvé le premier diamant sud-africain sur les bords du fleuve Orange. Trois ans plus tard commença une fantastique ruée vers les diamants qui allait changer les destinées du pays. L'exploitation minière entraîna des bouleversements majeurs en Afrique australe, tant politiques qu'économiques et sociologiques et c'est dans les mines que commença la ségrégation raciale qui allait déboucher, après 1948, sur la tristement célèbre politique d'apartheid.

Mardi 14 décembre à 20h30

À l'Auditorium du Conservatoire - 11/13, boulevard Carnot

Entrée libre

RAP2S ENGAGÉ POUR FESTISOL

Dans le cadre du festival solidaire FESTISOL qui s'est tenu en novembre dernier à Antony, Réseau Afrique Partage Savoir Solidaire (RAP2s) France a présenté ses actions en faveur des populations dans le besoin en Afrique. Le public a ainsi pu découvrir « Les filles vaillantes » à l'occasion de la projection d'un documentaire sur ce club qui permet à des adolescentes du Togo d'échanger sur différents thèmes et notamment la sexualité. L'association a également présenté une exposition retraçant ses autres initiatives : animation d'une séance d'initiation à l'informatique par une volontaire de Rap2s, réalisation de tables et de bancs à des prix modiques pour l'ouverture d'une nouvelle classe dans une école, ou encore envoi d'ordinateurs dans des zones démunies d'Afrique, comme en République Démocratique du Congo.

Pour en savoir plus sur Rap2s : www.reseau-afrique.com

06 82 79 26 66

evanescence
INSTITUT DE BEAUTE
by L'Occitane

INSTITUT EVANESCENCE
2 av. du Château
à Bourg-la-Reine
01 47 02 05 79
O.P.I

Pensez à offrir du bien-être !

Coffrets cadeaux Thalgo, savons, bougies, portes savons et coupelles à bijoux artisanales...

COMMANDEZ EN LIGNE ET RÉCUPÉREZ VOS CADEAUX EN CLICK AND COLLECT
www.institut-evanescence.info

SOINS VISAGE
VERNIS SEMI-PERMANENT
SOINS CORPS
ÉPILATIONS

Retrouvez-nous sur le marché de Noël de Bourg-la-Reine
Place Condorcet du 10 au 12 décembre



Isabelle Laurioz
Conseil en orientation
ANTONY - PARIS

Vous cherchez un accompagnement bienveillant et ambitieux pour votre enfant?

Choix des enseignements de spécialité au lycée, choix d'orientation ou de réorientation post bac.

06 65 05 98 94 www.isabellelaurioz.fr

VENDRE • ACHETER • LOUER • GÉRER

Faites confiance à notre agence

Efficacité, clarté, convivialité



81 boulevard du Maréchal Joffre
92340 Bourg-la-Reine
01 41 13 98 00
laforet.com




SERVICES EXCLUSIFS LAFORÊT

PHOTO PRO **VISITE VIRTUELLE** **SIGNATURE ÉLECTRONIQUE** **I-SUIVI 24/7**



Intermarché
SUPER

01 46 65 91 19

**LIVRAISONS À DOMICILE
DU LUNDI AU SAMEDI
INCLUS**

HEURES D'OUVERTURE :
du lundi au samedi : 8h30 à 20h00
dimanche : 9h00 à 13h00

DRIVE

P gratuit

79, rue de la Bièvre - 92340 Bourg-la-Reine

LA NOUVELLE RÉGIE PUBLICITAIRE DU MAGAZINE DE BOURG-LA-REINE

L V C COMMUNICATION

Commerçants, artisans ou entrepreneurs, vous souhaitez faire connaître votre activité ?

Pour tout conseil ou réservation de votre espace publicitaire : Vincent HYRONDELLE **06 21 34 09 31**

BOURG-LA-REINE, L'AVENIR AVEC VOUS EN DÉCEMBRE, DES FÊTES CONVIVIALES

L'année qui s'achève fut une année particulière. Le covid a été une période éprouvante pour notre pays, nos proches et nos vies sociales. Si la couverture vaccinale permet aujourd'hui de réduire considérablement les entrées à l'hôpital, l'épidémie n'est malheureusement pas pour autant terminée. De nombreuses personnes continuent de tomber malade, certaines gravement, souvent non-vaccinées. Au moment où nous écrivons ces lignes, certains pays en Europe notamment se questionnent sur l'instauration d'un nouveau confinement pour enrayer une énième vague facilitée par la période hivernale.

Les fêtes de fin d'année 2020 ont été largement impactées par la crise sanitaire. Il est probable que cette dernière ait également des conséquences sur les événements à venir.

Néanmoins, il nous a paru essentiel de prévoir des animations permettant à tous de retrouver de la légèreté et de la joie. C'est ainsi que, pour la première fois, la Ville installe une patinoire sur la place Condorcet, véritable « place du village » de Bourg-la-Reine. Elle fait un clin d'œil aux épreuves de patinage organisées lors des JO de Pékin dans notre ville jumelle de Yanqing. Dans l'esprit de convivialité proposé, ce sont aussi quatre chalets de commerçants (chocolats, vin chaud, etc.) qui viendront s'installer à proximité de la patinoire. Cette même place accueillera dans un avenir proche des commerces supplémentaires grâce aux locaux précédemment utilisés par les services de la Ville. C'est davantage encore d'animation pour notre cœur de ville qui a connu une transformation profonde et positive, suite à des années de travail de la municipalité pour retrouver cet « esprit village » qui est si cher à nous tous.

Le coup d'envoi des festivités de Noël aura lieu le 3 décembre au travers du lancement des illuminations. Comme chaque année, la Ville a largement décoré l'espace public pour le plaisir de tous, dans l'ensemble des quartiers. Chacun est d'ailleurs encouragé à faire ses plus belles photos des illuminations qui pourront être relayées sur la page Instagram de la Ville (@ville_de_blr), Facebook (@villedebourglareine) ou Twitter (@ville_de_blr).

Par ailleurs, vous retrouverez dans les communications de la Ville l'ensemble d'une programmation conçue pour que chacun puisse prendre part à un événement (spectacles Aladin pour les petits, du CCAS pour les seniors, animations à la médiathèque, dans les centres de loisirs, concerts, etc.).

Bien sûr les animations de Noël ne sont qu'une modeste partie de l'action de la Ville chaque année, mais il nous paraît essentiel de valoriser leur portée symbolique, davantage encore dans la période que nous connaissons. Les fêtes de fin d'année, c'est l'occasion pour tous de se retrouver, de marquer une pause dans la vie professionnelle ou scolaire pour profiter de ses proches et de la ville. C'est une période où nous avons l'occasion de rêver et de retrouver une certaine légèreté dont la crise sanitaire nous aura privés trop longtemps.

La Ville s'est donné cette mission d'offrir l'opportunité aux Réginauburgiennes et Réginauburgiens de pouvoir vivre cette période, chaque année, comme un moment privilégié. Nous espérons qu'il en sera ainsi pour tous et vous souhaitons donc de très belles fêtes de fin d'année.

Pour la majorité, Philippe Ancelin

OPPOSITION

LA VILLE EN PARTAGE UN TOIT C'EST UN DROIT

Avoir un logement décent est un besoin premier. Le satisfaire est un devoir pour toute collectivité. La municipalité de Bourg-la-Reine n'y échappe pas et s'y emploie, mais trop peu. Faute de politique d'urbanisme et de logement social clairement énoncées, ses moyens sont mobilisés au fil de l'eau au détriment de l'efficacité globale. Sur logement social : pour les services de l'Etat (DRIHL) les chiffres à fin 2019 sont : 1716 logements sociaux loin des 2300 (25%) que la loi SRU exige ; 1150 demandes de logements en attente, 81 satisfaites soit une espérance de réponse favorable de 14 ans. Pour toutes les familles mal logées et en attente, c'est une réelle souffrance ! La modification du PLU mise en enquête publique contient de bonnes intentions mais, de l'aveu même du Maire, ne sera pas suffisante. Nous demandons un plan logement sur 5 ans, intégrant plus de logements PLAI (les plus sociaux) et favorisant les liens intergénérationnels (logements étudiants, résidences seniors, etc.). Les citoyens devraient avoir une visibilité sur les projets à venir (Faïencerie, Villa Maurice, Castel Regina, sud de la place de la gare).

Découper comme proposé la commune en deux : d'un côté une zone libre, laissée au bon vouloir des promoteurs, de l'autre une zone de « mixité sociale », même élargie, où l'on abaisse de 1200 à 1000 m² le seuil à partir duquel le bâtiment neuf devra inclure des logements sociaux, diminue les possibilités nouvelles et perpétue la ségrégation sociale. Une politique de logement social se bâtit en jouant sur trois facteurs :

le nombre : pour rattraper notre retard nous demandons que chaque programme de construction neuve inclut 30% de logements sociaux dans toute la ville,
la qualité : la municipalité doit faire pression sur les bailleurs pour entretenir leur patrimoine, dont Hauts-de-Seine-Habitat, office du riche CD 92, pour la résidence La Fayette, sachant que l'étude en cours ne dispense pas de sa maintenance !
la localisation : la mixité sociale, facteur du bien vivre ensemble, se construit et s'entretient dans le long terme à travers une politique d'urbanisme qu'il faudra affirmer et défendre quand viendra le moment de négocier le PLUI avec le territoire.

C.Bonazzi, M.Broutin, M.Cœur-Joly, A.Del, P.A.Hauseux, F.Maurice

Nous rencontrer : au marché le samedi matin ou en Mairie, sur rdv. Page fb @laVilleenpartage ou elus@blr-lavilleenpartage.org

SE RASSEMBLER POUR BOURG-LA-REINE JOYEUSES FÊTES À TOUS

Pour cette tribune du mois de décembre je souhaite à tous les Réginauburgiens de joyeuses fêtes de fin d'année. Mais cette période de fêtes ne peut pas masquer la dérive autoritaire et la gestion opaque de la ville par la majorité.

L'arrêt de diffusion directe du conseil municipal sur Internet sans aucun débat, ni explication en est l'un des éléments les plus significatifs.

Les organigrammes donnés aux élus sans aucun détail. Des groupes de travail (notamment sur le projet faïencerie) sans aucun élu, dans lesquels on demande aux participants la confidentialité des débats. Des commissions de préparation au conseil municipal réduite à trois. Le refus de communiquer aux élus des documents sur la location des salles municipales

Limite du nombre de caractère de mon droit d'expression.

La suite : <http://www.BLR2026.fr/> ou utilisez le QR code

Jean-Pierre LETTRON



BOURG-LA-REINE DÉMOCRATIE PARTICIPATIVE ASSOCIER NOS JEUNES À LA VIE DE LA CITÉ

Les instituts de sondage nous alertent régulièrement du désintérêt croissant de nos jeunes pour la politique. Ceci se traduit par une baisse continue de leur participation aux élections. Après avoir réfléchi à ce constat avec plusieurs personnes, je propose aux Réginauburgiens intéressés une première action : inciter nos jeunes à assister à un conseil municipal.

Pour un enseignant de collège ou de lycée, en charge de l'instruction civique, cela consisterait à proposer à une classe d'assister à un conseil municipal, de débriefer ensuite en séance à l'école, puis de me faire remonter le ressenti et les éventuelles propositions d'amélioration des jeunes. Je vous en accuserai réception et remonterai vos réactions à mes collègues du conseil municipal.

Pour des parents, la même démarche destinée à leurs jeunes et à leurs amis pourrait être très simplement envisagée. Enfin, à tout jeune qui me lirait, je l'invite volontiers à venir assister à un conseil municipal, en présentiel ou par internet. Puis à me faire part de ce qu'il en a retiré.

Jean Lacoïn/conseiller municipal indépendant/ Mairie BIR 6 boulevard Carnot

deNeuville
Chocolat français

Offrez le plus gourmand des cadeaux.

100%
FABRIQUÉ EN FRANCE
SANS HUILE DE PALME

Retrouvez nos chocolats au
86 Avenue du Général Leclerc,
92340 Bourg-la-Reine
Tél. : 01 46 61 84 32

GALÉ IMMOBILIER

78, bd du Maréchal Joffre - 92340 BOURG-LA-REINE
contact@galeimmobilier.com - 01 46 61 27 97

ESTIMATION GRATUITE
DE VOTRE BIEN SOUS 48H

www.galeimmobilier.com

Soins minceur
Soins visage
Massages bien-être
Épilations

Venez découvrir
nos coffrets
de Noël
en Boutique

CENTRE DE BIEN-ÊTRE

124 av. du Gal Leclerc
92340 Bourg-la-Reine
Tél : 01 55 52 09 54
contact@spadessens.fr
www.spadessens.fr

THALGO Hightech BB SpA

JUSQU'À
-20%
DE REMISE
FENÊTRES, PORTES ET VOILETS

OFFRE SPÉCIALE
DE FIN D'ANNÉE
DU 1^{er} AU 24
DÉCEMBRE 2021

FAITES-NOUS
CONFIANCE

100 % FRANÇAIS
+ 100% FIABLE
+ 100 % PROS

« Ne jetez plus votre argent
par les fenêtres »

VOTRE
FENÊTRE
POSÉE
À PARTIR DE
195€ TTC

2 ter av. de la République
94260 Fresnes
01 57 21 06 35
contact@isola.fr

fenêtres.net

BEL DES JEUX
LE MEILLEUR DU JEU DE SOCIÉTÉ

OUVERTURES
EXCEPTIONNELLES
TOUS LES LUNDIS
ET DIMANCHES
AVANT NOËL

HORAIRES :
DIMANCHE DE 11H À 18H
SANS INTERRUPTION
LUNDI DE 14H À 18H

VOTRE MAGASIN SPÉCIALISÉ EN JEUX DE SOCIÉTÉ
SITUÉ EN CENTRE-VILLE DE BOURG-LA-REINE

Venez trouver le jeu idéal

09 74 97 46 99
107 av. du Général Leclerc
à Bourg-la-Reine

QUALITÉ DE L'EAU

PARTICIPEZ À L'ENQUÊTE

Afin de contrôler la qualité de l'eau dans les Hauts-de-Seine, l'Agence Régionale de Santé (ARS) Île-de-France lance un appel à bénévoles auprès des habitants pour réaliser des prélèvements au robinet de leur domicile.

Le contrôle sanitaire réglementaire de l'eau destinée à la consommation humaine est exercé par la Délégation Départementale des Hauts-de-Seine de l'ARS, de la production jusqu'au robinet du consommateur. Dans le cadre de l'organisation du programme de contrôle sanitaire 2022, l'ARS souhaite intégrer les Réginauburgiens, comme consommateurs témoins de la qualité de l'eau du robinet des Hauts-de-Seine, en acceptant qu'un prélèvement soit réalisé au robinet de leur domicile. Ces prélèvements, gratuits et non rémunérés, sont réalisés par un laboratoire, agréé par le Ministre en charge de la Santé pour le contrôle des eaux destinées à la consommation humaine. Chaque trimestre, la Délégation Départementale des Hauts-de-Seine en édite une synthèse à votre disposition en mairie.

POUR DEVENIR CONSOMMATEUR-TÉMOIN

Vous devez remplir plusieurs conditions :

- habiter dans les Hauts-de-Seine,
- vos installations ne doivent pas être équipées d'un adoucisseur ou d'un filtre.
- les prélèvements étant réalisés entre 7h30 et 13h30, il faut être disponible deux heures environ dans cette plage horaire. Le laboratoire d'analyse prendra contact avec vous pour convenir d'un rendez-vous. Les personnes désirant faire partie de la liste des volontaires ont deux possibilités :
- s'inscrire en ligne en remplissant le formulaire disponible sur le www.bourg-la-reine.fr,
- ou envoyer le formulaire par mail à l'adresse ars-dd92-se-eau@ars.sante.fr ou par courrier à l'adresse suivante : ARS IDF- Délégation Départementale des Hauts de Seine – Service Santé-Environnement – 28 allée d'Aquitaine CS 20283 92016 Nanterre Cedex.

Le site de l'ARS Île-de-France : www.iledefrance.ars.sante.fr/

ASSAINISSEMENT

VSGP VOUS ACCOMPAGNE DANS VOS TRAVAUX

Pour permettre la collecte et le transport des eaux usées et pluviales et préserver notre environnement, les réseaux d'assainissement doivent être correctement raccordés. Si sur le domaine public, cette opération est assurée par le Territoire Vallée-Sud Grand Paris (VSGP), les particuliers, propriétaires de leur logement, doivent mettre en conformité leurs installations privées. Pour les constructions neuves, le raccordement aux collecteurs publics est

de facto conforme aux prescriptions émises dans le règlement. En revanche, lors d'une vente ou pour un bien plus ancien, il arrive que des travaux de mise en conformité soient à effectuer. Avec le concours de l'Agence de l'Eau Seine-Normandie, VSGP apporte, jusqu'au 1^{er} janvier 2024, une aide financière aux habitants du territoire pour pouvoir réaliser ces travaux :

- 4 200 € pour un mauvais branchement des eaux usées
- 1 000 € pour la déconnexion des eaux pluviales

Pour pouvoir bénéficier de cette aide financière, vous devez compléter le formulaire disponible sur le site <https://www.valleesud.fr>, et faire parvenir à VSGP tous les documents mentionnés dans la demande de subventions.

Renseignements auprès de VSGP : 0 800 02 92 92

VOS DEMARCHES

Maison France services

Les agents de la Maison France services vous accompagnent dans vos démarches administratives numériques du quotidien. Plusieurs intervenants tiennent également des permanences sur rendez-vous :

- Conciliateur de justice
- Écrivain public
- Avocat

Rendez-vous à prendre au 01 79 71 40 70 ou par mail à france-services@bourg-la-reine.fr

· Coach en insertion professionnelle

Rendez-vous à prendre au 06 19 97 58 83 ou par mail à developpement-social@bourg-la-reine.fr



PERMANENCES

Assistantes sociales

Service des solidarités territoriales
11-13, avenue Gabriel Péri à Bagneux
du lundi au vendredi de 8h30 à 17h30
sans interruption
01 55 58 14 40

Architecte des Bâtiments de France

Un projet de construction, d'extension ou de rénovation ? Ana-Cristina Nitescu, architecte des bâtiments de France, assure une permanence mensuelle pour vous conseiller. Prochain rendez-vous : vendredi 17 décembre (10h-12h30).

Rendez-vous à prendre au 01 79 71 43 30 ou par mail à urbanisme@bourg-la-reine.fr



Maël et Sacha HEDIR

NAISSANCES
Septembre :

Anaïs PIVRON
Mya DEGBEDJI
Mateo CIMOLAI RODRIGUEZ
Aimée DIGARD
Gabriel FOSSEY

Octobre :

Armand RAYMOND
Liam VICTOR
Maël HEDIR
Sacha HEDIR
Adam LE DAUPHIN
Dario MARTIN
Elyon NDJAMBE BOUQUET
Mohamed KANTE
Mathis MUGARD
Fatimata LY

MARIAGES
Octobre :

Pascal SCHOLL et Emilie DELAMARRE
Kevin PETITNICOLAS et Hui-Fang CHENG
Jean-Marc MONTANIER et Sandra ASTETE MORALES

DÉCÈS
Octobre:

Claudine MOCZARSKI
Philippe BLANCHER
Jacqueline BERNARD épouse RUFFRAY
Jeanne BAUDINOT veuve POTILLON
Albert TANIOS
Marcelle MOUGEOT
Pierre POINCELET

MENUS

■ **Produit issu de l'agriculture biologique**
Ps : produit de saison - PC : plat complet

Mercredi 1^{er}
Crêpinette de porc aux herbes
Rôti de dinde forestière
Flageolets
Camembert
Fruit

Judi 2
Velouté de potiron
Omelette
Gratin de chou Romanesco et brocolis
Riz au lait

Vendredi 3
Poisson pané
Ratatouille
Riz
Yaourt aromatisé
Fruit

Lundi 6
Betteraves vinaigrette
Saucisse de Toulouse grillée
Chipolatas de volaille (SP)
Petits pois carottes
Compote de poire

Mardi 7
Carottes râpées vinaigrette
Émincé de bœuf sauce du jour
Poêlée de butternuts et panais
Mousse chocolat au lait

Mercredi 8
Filet de dinde aux marrons
Pommes rissolées
Cœur de Neufchâtel
Chou profiterole

Pain/Barre de chocolat
Yaourt nature et dosette de sucre
Fruit

Judi 9
Tarte au chèvre et épinards (PC)
Camembert
Fruit

Vendredi 10
Lasagnes au saumon
Salade Iceberg
St Paulin
Fruit

Lundi 13
Haricots rouges façon chili
Riz
Chanteneige
Liégeois chocolat

Mardi 14
Velouté de carottes
Steak haché sauce poivre
Brocolis béchamel
Fromage frais aux fruits

Mercredi 15
Tajine de boulettes d'agneau miel abricots
Semoule
Bûchette de chèvre
Génoise au chocolat

Pain au chocolat
Yaourt nature et dosette de sucre
Fruit

Judi 16
Rillettes aux deux saumons et toast
Sauté de volaille aux aïelles
Pommes noisettes
Pâtisserie de Noël
Clémentine

Vendredi 17
Gratiné de poisson au fromage
Épinards
Yaourt nature et dosette de sucre
Fruit

Lundi 20
Tortellinis ricotta épinards (PC)
Emmental
Semoule au lait

Mardi 21
Velouté de potiron
Sauté de volaille au paprika
Petits pois
Yaourt velouté aux fruits

Mercredi 22
Betteraves vinaigrette
Rôti de dinde à la crème
Haricots verts
Coquillettes
Fruit

Carré aux pommes
Fromage blanc nature et dosette de sucre
Pur jus de pomme

Judi 23
Sauté de bœuf bourguignon
Purée de patates douces
Yaourt nature et dosette de sucre
Cake aux pommes

Vendredi 24
Blanquette de poisson aux petits légumes
Gratin dauphinois
Fromage frais aux fruits
Fruit

Lundi 27
Galette de légumes/mozzarella
Purée de panais
Bûchette de chèvre
Compote

Mardi 28
Tajine de boulette de bœuf
Semoule
Légumes du tajine
Tomme blanche
Fruit

Mercredi 29
Jambon rôti et sauce
Jambon de dinde
Gratin de chou fleur et pommes de terre
Emmental
Bûche de Noël

Pain d'épice
Yaourt
Fruit

Judi 30
Velouté de potiron
Coquillettes bolognaises (PC)
Fruit

Vendredi 31
Poisson pané et quartier citron
Pommes dauphine
Chaussée aux moines
Mousse de fromage blanc mangue

PETITES ANNONCES
LA VILLE RECRUTE
Pôle santé et solidarité

- > Un référent santé - H/F
- > Un directeur de la santé et des solidarités - H/F
- > Un assistant de gestion au CCAS en CDD - H/F
- > Un agent de portage des repas - H/F

Pôle familles

- > Un éducateur de jeunes enfants - H/F
- > Un auxiliaire de puériculture diplômé(e) - H/F
- > Un aide auxiliaire de puériculture diplômé(e) - H/F
- > Un directeur de crèche - H/F
- > Un coordinateur du service petite enfance - H/F

Pôle ressources

- > Un gestionnaire des ressources humaines - H/F

Pôle culture et événementiel

- > Un régisseur technique et logistique - H/F
- > Un volontaire en service civique ou stagiaire à la médiathèque - H/F
- > Un chargé de projets culturels et événementiels - H/F
- > Un directeur médiathèque - H/F

Pôle aménagement urbain et cadre de vie

- > Un plombier - H/F

Pôle citoyen

- > Un directeur du pôle relations citoyen - H/F

Police municipale

- > Un vacataire point école - H/F
- > Un gardien brigadier - H/F

Cabinet du Maire

- > Un chargé de mission relations publiques - H/F

PHARMACIES DE GARDE
Dimanche 5

Pharmacie Dahan
144, avenue du Général Leclerc
01 43 50 03 00

Dimanche 12

Pharmacie des Colonnes
62, avenue du Général Leclerc
01 46 61 87 29

Dimanche 19

Pharmacie Mai
56, avenue du Général Leclerc
01 46 64 59 73

Samedi 25

Pharmacie de la Gare
178, rue Houdan à Sceaux
01 47 02 77 97

Dimanche 26

Pharmacie Centrale de Sceaux
106, rue Houdan à Sceaux
01 46 61 00 62

Samedi 1^{er} janvier

Pharmacie du Parc
135, avenue du Général Leclerc
01 46 61 08 52

Dimanche 2 janvier

Pharmacie Damasse
96, avenue du Général Leclerc
01 46 61 96 96

Pôle ville durable et numérique

> Un chargé de mission développement durable CDD 12 mois - H/F

La Ville recherche régulièrement des stagiaires pour du classement administratif ou un soutien logistique. Renseignez-vous !

Adressez
lettre de motivation et CV à :
Monsieur le Maire
6, boulevard Carnot
92340 Bourg-la-Reine
ou à : grh@bourg-la-reine.fr

EMPLOI

Mr la quarantaine vous propose travaux. J'étudie vos propositions par téléphone, peinture, pose papier peint, également carrelage. Me téléphoner pour me faire des propositions.
Tél. 07 61 23 06 82

Donne cours de violon, formation musicale pour débutant comme confirmé. Pédagogie adaptée à chaque niveau.
Tél. 06 81 80 87 07

Professeur certifié donne cours de remise à niveau (primaire/collège). Aide méthodologique pour un excellent apprentissage. Réussite garantie.
Tél. 06 98 00 71 38

LOCATION / VENTE / ACHAT

Vends disques Vinyles opéra, musique classique, chansons françaises.
Tél. 06 20 39 93 75

À vendre jouets de Noël : cheval à bascule en bois blanc pour enfant de 3 à 10 ans, charrette en bois, train de Noël à pile, chaise haute pour poupée.
Tél. 06 18 15 64 69

Sur www.bourg-la-reine.fr
rubrique Vie municipale & citoyenne, retrouvez :
- La Ville recrute (emplois, stages)
- Les petites annonces (dépôt et consultation)

PERMANENCES DES ÉLUS



Le Maire, Patrick Donath

vous reçoit tous les jours de la semaine, sur RDV.
01 79 71 40 20
cabmaire@bourg-la-reine.fr

Permanences sans rendez-vous :

> Jeudi 2 décembre à 16h30 au Trois-Mâts
> Jeudi 6 janvier à 8h30 en mairie

Isabelle Spiers

Maire-adjoint déléguée à l'Aménagement urbain et au cadre de vie reçoit sur RDV. 01 79 71 43 30
isabelle.spiers@bourg-la-reine.fr

Henry-Pierre Melone

Maire-adjoint délégué aux Sports reçoit sur RDV. 01 79 71 42 40
henry-pierre.melone@bourg-la-reine.fr

Maryse Langlais

Maire-adjoint déléguée à l'Éducation reçoit sur RDV. 01 79 71 41 10
maryse.langlais@bourg-la-reine.fr

Philippe Ancelin

Maire-adjoint délégué à la Culture et au patrimoine reçoit sur RDV.
01 79 71 40 90
philippe.ancelin@bourg-la-reine.fr

Anne Sauvey

Maire-adjoint déléguée à la Ville durable reçoit sur RDV.
01 79 71 43 20
anne.sauvey@bourg-la-reine.fr

Joseph El Gharib

Maire adjoint délégué aux Finances reçoit sur RDV.
01 79 71 41 80
joseph.elgharib@bourg-la-reine.fr

Lise Le Jean

Maire-adjoint déléguée à l'Action sociale, à la solidarité et à la santé reçoit sur RDV. 01 79 71 41 20
lise.lejean@bourg-la-reine.fr

Cédric Nicolas

Maire-adjoint délégué aux Mobilités, à l'innovation du service au public et au numérique reçoit sur RDV.
01 79 71 41 70
cedric.nicolas@bourg-la-reine.fr

Sylvie Courtois

Maire-adjoint déléguée à la Petite enfance, à la citoyenneté et à l'état-civil reçoit sur RDV. 01 79 71 42 00
sylvie.courtois@bourg-la-reine.fr

Serge Kerveillant

Maire-adjoint délégué aux Commerces et au développement économique reçoit sur RDV. 01 79 71 43 24
serge.kerveillant@bourg-la-reine.fr

Virginie Barbaut

Conseillère municipale déléguée à la politique du logement social reçoit sur RDV.
01 79 71 41 25
virginie.barbaut@bourg-la-reine.fr

Christophe Gélardin

Conseiller municipal délégué à la Sécurité reçoit sur RDV.
christophe.gelardin@bourg-la-reine.fr

Jacqueline Fernand-Détrie

Conseillère municipale déléguée à la Vie associative
jacqueline.fernand-detrie@bourg-la-reine.fr

Conseil municipal

Lundi 13 décembre à 18h aux Colonnnes

Permanences de la députée

Frédérique Dumas, députée de la treizième circonscription des Hauts-de-Seine, reçoit sur rendez-vous le 3^e lundi de chaque mois, à la mairie, de 18h à 20h, hors vacances scolaires.

frederique.dumas@assemblee-nationale.fr
06 45 26 38 73

Permanences du conseiller départemental

Pierre Ouzoulias, sénateur et conseiller départemental des Hauts-de-Seine, reçoit en mairie, tous les 1^{ers} vendredis de chaque mois et sur rendez-vous, de 16h à 17h30. p.ouzoulias@senat.fr
06 72 52 41 00

Liste La Ville en partage

Reçoit sur RDV les 1^{er}, 3^e et 4^e samedis du mois à la mairie annexe, 1, bd Carnot.
eluslvep@framalistes.org

Liste Se rassembler pour Bourg-la-Reine

Reçoit le 2^e samedi du mois de 9h à 12h à la mairie annexe, 1, bd Carnot.

NUMÉROS UTILES

Mairie de Bourg-la-Reine

Accueil général au
6, boulevard Carnot
01 79 71 40 00 (24 h/24)
mairie@bourg-la-reine.fr
> Lundi, mercredi, jeudi et vendredi : de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h30
> Mardi : de 8h30 à 12h
> Samedi : de 9h à 12h
(Service Citoyenneté et population)

Urgences

SOS 92 : 01 46 03 77 44

SAMU : 15

SAMU social : 115

Depuis un portable : 112

Sourds et malentendants :

SMS au 114

Centre anti-poison :

01 40 05 48 48

Hôpital Bécclère

157, rue de la Porte-de-Trivaux à Clamart
01 45 37 44 44

Ambulances

Leroy : 59, av. Larroumès à L'Hay-les-Roses
01 46 63 24 31

Pompiers : 18

Caserne de Bourg-la-Reine
Ligne de feu : 01 47 02 09 38
Ligne hors-feu : 01 45 36 46 18

Police nationale : 17 Commissariat d'Antony

50, avenue Gallieni
01 55 59 06 00

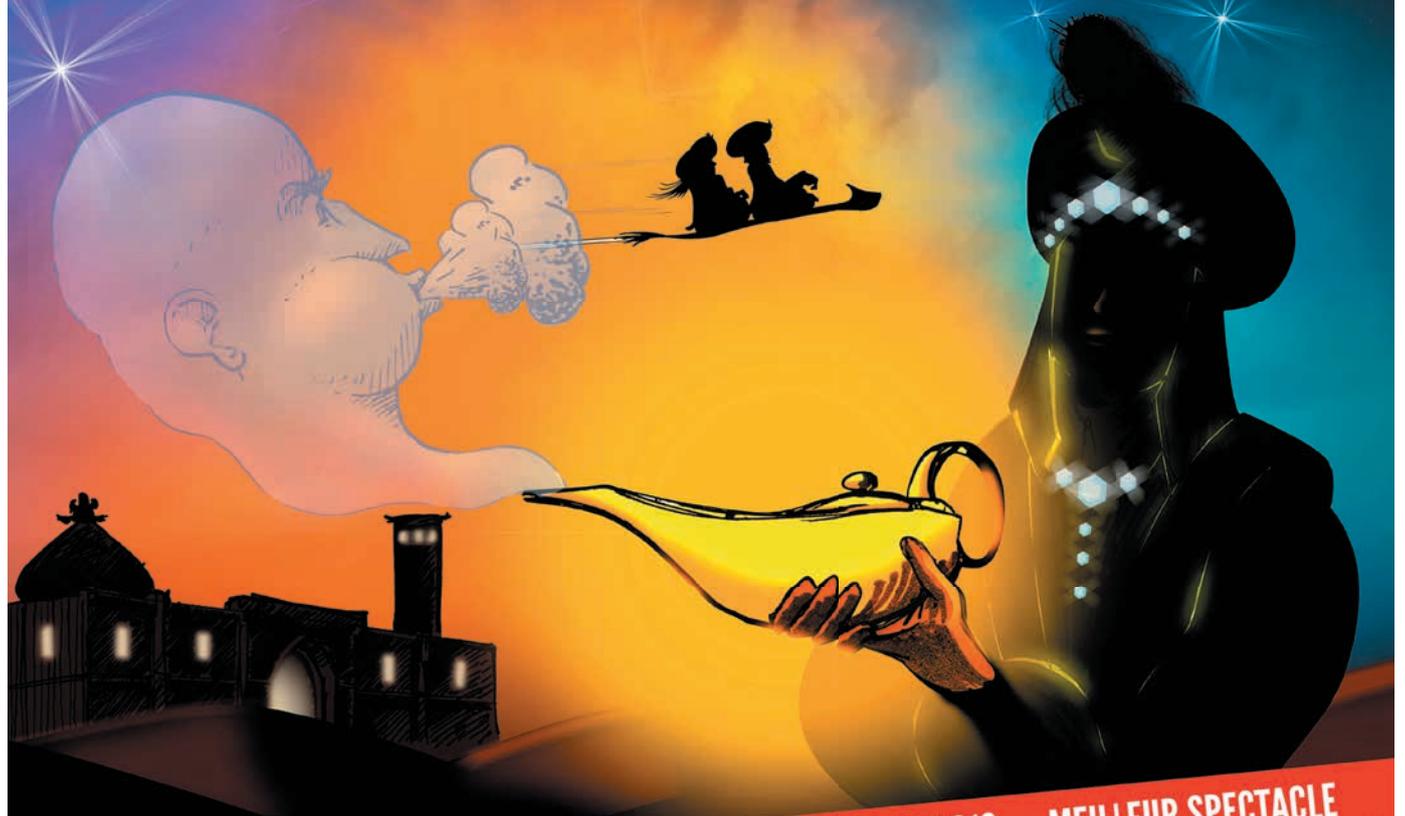
Police municipale

7, place Condorcet
01 79 71 40 40
police.municipale@bourg-la-reine.fr

**SORTIR
A
BLA**

MARILU Production : Christophe SEGURA
en accord avec ID Proscenium
présente

Aladdin



Mise en Scène : Jean-Philippe Daguerre
Décors : Farru / Costumes : Corinne Rossi
Chorégraphies : Mariejo Buffon
Musiques : Olivier Daguerre
Lumières : Patrick Moch / Combats : Christophe Mie



**NOMINATION 2016
MOLIERES** **MEILLEUR SPECTACLE
"JEUNE PUBLIC"**

Dimanche 19 décembre 2021 / 15h
à l'Agoreine / Bourg-la-Reine
Tarif famille : 8€/enfant et 10€/adulte
Conditions et réservation sur
<https://sortir.bourg-la-reine.fr>

Proscenium

MARILU
PRODUCTION

théâtres
parisiens
associés

snes
SPECTACLE - SNE

Bourg-la-Reine
Vivre et Entreprendre